朝鮮日報
夕刊
十八日(木)
本紙朝夕刊十二面

三方面으로包圍된敵
蘇州退却開始
片岡部隊○○部隊掩護下에
今朝嘉興城攻擊開幕

【崑山에서十八日同盟特派員發】北, 東, 南三方面으로부터 我軍의 包圍體勢에 陷한 蘇州의 敵은 目下 大動搖를 이르켜 一部는 北方으로 退却을 開始하엿다

【嘉善十八日發同盟特派員】杭州前線片岡部隊는 嘉興前面九杆의 地點에 肉薄하야 月野木砲兵部隊及 橋本欣五郎部隊長이 引率한新威力部隊 ○○部隊의 掩護砲擊下에 十八日早朝 嘉興城攻擊을 開始하엿다 昨十七日來의 大雨에 泥濘으로 化한道路에 朝靄가 기피 泥野에끼어 戰場은 더욱 凄慘을極하엿다

蘇州의敵廿數個師
太湖南岸으로退却

【崑山에서十八日同盟特派員發】蘇州를직히는 中央軍의 前敵總司令陳誠은 二十數個師의 大軍을 갓고 「湖沼地帶에서 日本軍의前進을 阻止하라」고 豪語를 繼續하고잇섯는데 崑山을 奪取하고 急進하는 皇軍의 威力에 놀내여 十七日確實한 方面에 達한 情報에 依하면 벌서 蘇州를 버리고 太湖의 南岸方面으로 退却한것이 明白하게되엿다。

大本營方針下에
南京防備를增强
重慶防空施設도强化

【上海十八日發同盟至急報】南京死守키를 決定한 大本營의方針에依하야 南京周圍의 防備는增强工事를 急히하는데 南京을中心으로한 軍隊의移動이 活潑하게되엿다 또 大本營은 最後까지 南京에 남어잇기로 되엿스나 軍事委員의 一部는 漢口에 移轉한다

【上海十八日發同盟】國民政府는 重慶의 防空施設强化를 命令하고 目下 奧漢鐵路에 依하야輸送中인 高射砲其他 防空兵器多數를 至急 漢口로經由하야 重慶으로 輸送키로 決定하엿다

吉田大使
英外相과重要會談

【倫敦十七日發同盟】倫敦駐箚帝國大使吉田茂氏는 十七日午後五時外務省에 이든外相을 訪問하고 約一時間에 亘하야 懇談하엿다 會談의 內容은發表되지안햇스나 九個國條約會議에 關한情報를 求하는 同時에 吉田大使側으로부터는 會議가 只今一轉한事實에鑑하야 今後英國이 離境에路入하는것과가튼 일이업도록 日本의 對支決意와 今後의 …

大本營令公布

【東京電話同盟】十七日 號外官報로 大本營令(軍令第一號)와 戰時大本營條例廢止의件(勅令)은 十八日 官報로써 公布되엿다

時事解說
國府遷都問題

南京、太倉、崑山의三角地帶는 所謂 힌덴부르크·라인(線)으로 比較的 鞏固한 防禦線이라고하는바 이것도 突破되고 支那軍은 蘇州方面을 死守하려는 모양이나 蘇州北의 要地 常熟은 十五日에 이미 占領되고 十四日에는 蘇州도 時間問題로 남게되여스므로 首都南京은 이에 大動搖를 示하게되엿다。그리하야

國民政府는 十六日 緊急會議를 열고 重慶遷都를 決定하고 政府 本部 及 軍事委員會의 一部는 南京에 그대로두고 其他는 全部 重慶, 漢口等 奧地로 移轉하고 重慶을 臨時首都로 決定하게되엿다。

◇

國府遷都問題에 關하야는 從來 國民政府內에는 蔣介石派와 反蔣派의 對立이잇엇든 모양이나 蔣介石은 遷都論者이며 …

◇

遷都問題와 關聯하야 …

遷都決定으로
南京市內大混難
街路엔避難民과荷物로充溢
各國大使館續續撤去

【上海十七日發同盟】十七日午後 入時까지의 情報를 綜合하면 南京遷都決定에 伴하야 南京市內는 蜂巢를건드린듯한 騷動을 이르켜 街路란 街路에는 避難荷物을 실은 自動車 荷車 人力車等이 充滿하야 下關埠頭까지繼續하야잇고 또埠頭에 殘留한 數隻의 汽船은 積載하는 荷物은 積載하야 充滿하야 空前의 大混雜을 呈하고잇다

【紐育十七日發同盟】南京遷都決定에伴하는 各國大使館의 情勢에 對하야 AP通信社의 南京電報에 依하면 米國而艦二隻은 大使館으로부터 米國의 居留民을 收容하야 漢口로 撤去하기로 되엿다 英國大使館은 …

米通信員이본
南京의混亂相

【紐育十七日發同盟】AP通信南京特電은 遷都決定後의 南京의 混亂狀態에 對하야 十七日左와如히報道하엿다
支那政府의官吏는 若干의 首腦部를除하고 大多數는 벌서 南京을떠나고 或은 命令이오는대로 即時退去할 準備를整頓하고잇다 政府는 南京을放棄하기前에 十七日 밤새도록 …

重要書類를 燒却하엿는데 火災는 衝天하엿다 無數한 避難民으로 거리는 大混雜을呈하고 揚子江及 크리크沿岸에는 避難民의 荷物이 山처럼 쌔여잇서 形容할수업는 混亂에陷하여잇다 軍隊는 揮發前線에向하고잇는데 그一部分이오其外는便衣에 小銃을메엿다 新徵募兵이 多數混合하여잇서 支那軍의 疲憊狀態를 말하고잇다 一方外國居留民外交官은 아직大部分撤退치안햇스나 모두急迫하게되면 何時라도 出發할수잇도록準備를 整頓하고잇다 獨逸伊太利 兩國人의 支那軍事顧問은 各各自國大使館員과 함께西方에 退却할 命令을 밧고佛國大使館은 스쿠고艦을準備하야待機하고잇다 그러나 蘇聯大使館은 事態의進展을 기다리고잇는것과갓고 何等準備도하고잇지안타

全朝鮮司法官會議
今日開幕廿二日까지

全鮮司法官會議는 十八日午前九時半부터 總督府第一會議室에서 南總督臨場, 大野政務總監就席下에 小川高等法院長, 增永同院檢事長 伊東京城, 野村平壤, 原大邱各覆審法院長以下 各覆審法院檢事長 各地方法院長 同檢事正並宮本法務局長以下 法務局關係官出席 特히 滿洲國으로부터 井野最高法院次長 中島新京區檢事等列席 開會劈頭에 南總督으로부터司法權의 運營과 時局에 對應할使命에 對하야 訓示가잇고 다음 宮本法務局長의注意와 小川高等法院長及 增永高等法院檢事長으로부터 各各 訓示가잇슨後會同者로부터 各各管內狀況을報告하얏다 午後一時부터 一同은 朝鮮軍參謀宮崎中佐의 講演을聽取하고 繼續하야 會議를進行, 左의諮問事項에 對하야慎重審議하얏다

一, 朝鮮人의 親族及相續에關한 慣習을 成文化하는境遇에잇서서 民法에依한다면 如何한程度까지 特例를 設함이可할까
一, 思想犯保護觀察制度의 實施에 伴하야 檢察並裁判上考慮할點如何
一, 司法事務를 通하야 觀察한 一般施政上의 參考事項如何
一, 時局에對하야 司法事務上考慮할事項如何

그리고 會議는 第二日(十九日)第三日(二十日)은 裁判所檢事局監督官提出意見及 協議를하고 第三日(二十日)은 各關係局長의 希望의陳述을하고 同日午後부터 會場을高等法院會議室에옴겨 裁判所檢事局監督官及 辯護士會長과의懇談會 二十一日(日曜)은休憩 第四日(二十二日)은 出席者와 法務局長과의會見協議를하고 全日程을終了할豫定이다

總督訓示要旨

現下의 非常時局을當하야 玆에 各位를 會同하고 親히 所懷를 披瀝하고 또意見을 聽取할機會를 得함은 진심으로欣幸으로思하는바이다
時局에 關하야 帝國의 意圖는 國民의 趨向을 內外에 宣明하야 國民의 遵由할바를 明示하엿스며 帝國議會에서도 그 趣旨는 臨時帝國議會開院式에 當하야 下하옵신 優渥한 勅語에 昭示하옵신바이다 本官은 聖旨를 奉體하야 一言으로써 不逞의 輩의 恐懼感激을 不堪하는바이다
大概 支那事變의 原因은 其胚胎하는바 深遠하야 支那政府는 오래동안 抗日侮日로써國策을삼고 東洋平和의 確保를 堅持하려는 我國是와 背反함이 甚하엿다 即 我帝國은 夙히日滿一體에 支那를 加하야 三國의 和協提携에 依하야 共產主義의 防遏을 强調하야 東洋永遠의 平和를 確立하고 進하야 世界人類의 文化完成에 貢獻함이 잇기를 期하엿다 그러나 支那政府는 益益 抗日侮日的 挑戰行爲를 敢行하기 때문에 드듸여 帝國은 斷然히 起하야 膺懲을加하야 其反省을 促하려함에 頑迷한 支那政府는 도로혀 共產蘇聯과 結託하야 抗日에 備하고 더욱 東亞의 禍因을 大하게하고 다시 濫에 虛僞한宣傳工作에 依하야 支那에 利害關係를 가진 列强을 誘引하야 我帝國에 對하야 不法한 策謀에 出하게하야 只今事態는 더욱 複雜且重大化하야 其推移를 豫測키難하다 이는 曠古未曾有한 非常時를 當하야 我國民은 上下가 一致團結하야 크게 國民精神을 振起하는同時에 各各 其本分을 다하야 銃後의 安固를 圖하고 不屈不撓 時艱을克服하야 皇運을 扶翼하야 中外에 國光을 宣揚하기를 期하여야한다 各位는 須히 時局의 重大性과 其職司에 鑑하야 一意奉公의 至誠을 擧하야 司法의 使命을 遂行에 邁進하기를 希望한다
事變以來 半島의 治安은 大體平靜을 保存하고잇고 特히 일즉 思想犯人이든 者로서 內鮮一體의 自覺에 覺醒하야 熱誠잇는 愛國運動에 奔走하야 銃後의 奉仕에 努力하고잇는 者 不少한 劃期的 現象이 있어서 國家를爲하야 慶賀를 不堪하는바이나 그러나 執拗한 「코민테른」은 將次 支那全土를 赤化의 奴隷가 되게하기를 企圖하고잇서서 支那事變은 漸次 防共戰의 觀을 呈하게되엿다 帝國이 昨年十一月 獨逸과 防共協定을 締結하고 다시 今月六日 日獨伊防共協定을 締結하는 所以는 實로이에 存한다 各位는 마땅히 現下의 時局에 鑑하야 間諜의 暗躍, 國境의 滿洲共匪의 侵入, 各種의 流言飛語 其他 時局에 關한 犯罪에 對하야는 特히 周到한 注意를 하고 機敏且嚴重한 檢擧와 適當且敏速한 審判을 期하여서 銃後治安確保의 重責을 完全하기를 希望한다
凡 司法은 國家의 綱紀를 維持하고 國民의 權義를 保全하는 重要한 職責을 가진者이어서 其活動은 即時 民衆의 權利의 伸縮, 生命財產의 安否에 關하야 其休戚에 影響하는바 頗히 大하야 本官의 施政方針인 五大政綱의 實績을 擧함에 對하야도 司直의 職司에 待하는바 不尠하다 그러데 時世의 進運에 伴하야 司法事務는 逐年繁劇을 加하야 오므로 本年度에 있어서 判檢事以下 職員의 增員과 待遇의 改善을 하는 同時에 施設의 擴充을 圖하엿다 그러나 勿論으로써 充分하다는 바 이것을 斷定키難하나 때마침 財政上 다시 여러 勘察을 要하는 困難한 狀況에 잇슴으로써 各位는 부득이 기피어를 생각하야 一層繁張精勵하야 事務의 刷新과 能率의 增進을 圖할것은 勿論 部下職員을 督勵하야 크게 識見을 넓히고 信念을 保持하면서 克히 民衆의 要望을 具體하야 其信賴에 副하기에 努力하야써 司法報國의 實을 擧하고 邦家의 進運에 寄興하는바잇기를 期한다
昨年末 實施를 본 思想犯保護觀察制度는 爾來 各位의 指導的 援助와 協力에 依하야 着着 發展의 步武를 進하야 왓다 特히 地方法院並同檢事局의 長官으로 或은 同委員으로서 直接 本制度의 運營에 參與하고잇서서 其勞苦 感謝하거니와 今後 더욱 한층 努力을 하야 其 效果를 擧하도록 하기를 바란다 …
昭和十二年十一月十八日
朝鮮總督 南次郎

프랑코政權承認
來二十五日實現
彼方에선滿洲國承認

【東京電話同盟】日獨伊三國防共協定締結에依하야 國際防共網을 强化擴大한 帝國政府는 다시 西班牙反政府軍 프랑코政權正式承認問題에 關하야 前부터 關係各省에서 愼重檢討를 거듭한 結果 來二十五日의 日獨防共協定締結一週年記念日을 期하야 이를 實現하게되엿다 프랑코政權도 이에 對應하야 東洋에 잇서 共產主義의 防波堤로 滿洲國을 承認하게되엿다 …

米軍隊撤收하라
米共和黨議員力說

【華盛頓十七日發同盟】米國下院議員 앤드르스氏(共和黨)는 十七日中立法의 即時撤止와 外國의 紛爭에對한 孤立政策採用을 要求하야 左와如히 말하엿다
極東의 事態에 對하야 中立法을 發動하면 支那에 損害를주고 日本에 對한 非友誼的行爲라 看做하겟스므로 歐洲大戰前과 가튼狀態를惹起할念慮가잇다 我等은 外國의戰爭에 米國의 軍을 使用함에는 反對다 米國은 極東에잇는 軍艦及陸戰隊를 即時撤收함이可하다 …

佛의武器禁輸는
佛領印度支那經由對支武器輸出을

【巴里十七日發同盟】佛國政府는 佛領印度支那經由對支武器輸出을 禁止하엿는데 佛國政府가 이를決定하게된 事情에 關하야 佛國外務省의 消息에 通한 某方面으로부터 드른바에 依하면 日本政府의 回答이 到着한 十二日前後 브륫셀에서 델보, 이든, 데비스의 佛英米三國代表가 對支武器供給問題에 對하야 協議한 …

支那代表顧維鈞
데비스米代表와會談

【브륫셀十七日發同盟】九國條約會議支那代表顧維鈞大使는 十七日 데비스米國代表를 訪問會談하엿다 顧維鈞大使는 右會談을하기前 丁抹代表카프만氏와會見하엿는데 스칸디나비아諸國이 十五日의會議에서 宣言의表決에棄權한 事實에鑑하야 會議에 對한 此等諸國의 今後의態度를打診한것이라觀測된다

對日宣言反駁
駐白大使館聲明

【브륫셀十七日發同盟】九個國條約會議의 對日宣言에 關하야 브륫셀駐箚日本大使館書記官은十六日 非公式談話形式으로 如左히反對를 聲明하엿다
一, 本宣言은 正面으로 日本政府는 九個國條約全部와 意見을 달리하고잇다고하엿스나 現在 伊太利政府는 日本政府와 同意見이므로 이는 全然 …
一, 本宣言은 條約의 神髓와 他國에對한 思想的不干涉과 友邦의領土保全을 主張하고잇다 이에蘇聯政府가 賛成하고잇는것은可笑롭다 蘇聯政府는 戰前의債務를 破棄하고 第三인데 내지말은 他國에 思想的干涉을 行하엿다 또蘇聯政府는外蒙新疆을 事實上 合併하엿는데 어는宣言의 第三原則에全部反하지안는가
一, 本宣言에賛成한 各國은果然 條約의神髓를 尊重하고 對米戰債를 支拂하엿는가 이亦是文고십다

蘇聯內獨領事館
五個所閉鎖決定

【莫斯科十七日發同盟】타스通信은 今回 獨逸政府가 蘇聯邦內의 獨逸領事館五個所를 閉鎖하기로 內定한旨를 十七日 左와如히 發表하엿다
獨逸, 蘇聯兩國政府는 過般來 領事館의 分布問題에 關하야 外交交涉을進行하든바 十一月十五日 交涉이 完了된結果 獨逸政府는 明年一月十五日까지 레닌그라드, 키에프, 하리코프, 海參威, 오데사三個所領事館을 閉鎖하기로되엿다

豫算에關한大藏省議

【東京電話同盟】大藏省에서는十七日午後四時부터 賀屋藏相官邸에서 …

蘇, 伊波와交涉
領事館同數設置問題로

【莫斯科十七日發同盟】蘇聯政府와 伊太利, 波蘭과의 間에 同數設置의 原則에 基하야 外交交涉한結果 蘇聯政府內의 獨逸領事館五個所를 閉鎖하기로되엿는데 十七日 A·P莫斯科支局發報道에 依하면 蘇聯政府는 領事館閉鎖保有의 原則에 基하야 伊太利, 波蘭과의間에 同數의交涉을 進行하고잇다고한다 그리고 伊太利는 오데사領事館閉鎖를要求한結果 이를承諾하는代償으로 베를스에 蘇聯領事館을設置할것을 受諾하엿다고傳한다

對英問題懇談會
廿二日朝鮮호텔에서

日支事變을 契機로하야 對英問題의 再檢討가 脫然重大問題로되야 表面에나타나 東京을爲始하야 各地에서 對英問題懇談會가 開催되는데 京城에서는이에 呼應하야 對策을 考究하려고 府會議員有志 甲子俱樂部有志間에 때때로 協議가 進行되고잇섯는데 結局二十二日午後三時부터 朝鮮호텔에서 各層代表百餘名을 網羅하야 對英問題懇談會를開하고 今後의對英問題에 對하야 協議懇談하게되엿다

朝鮮關係法令四件

【東京電話同盟】防空法 朝鮮施行令實施에 伴한 關係勅令은十八日 左와如히 公布되엿다
一, 防空法朝鮮施行令
一, 朝鮮防空委員會令
一, 朝鮮總督府官制中改正의件
一, 朝鮮地方官官制中改正의件

淺間部隊長撤退

【白茆新市十八日發同盟】羅店鎭江南 南翔及太倉等激戰에로 百日에가까워 아모리 頑强한支那軍도 드듸어 南翔을 직힐수업서 敗退하는것을 追擊文追擊하야和知部隊와함께 『神速部隊』의勇名을天下에 날닌淺間部隊의 勇將淺間部隊長은 今回記憶기픈 戰場을 떠나게되엿는데 陣中에서 참아撤去할수업다하야 一大決心下에 一層部下를 指揮하야 江南의戰場을 馳騁한 効果가잇서南翔攻略에 貢獻하게 武勇을떨치나 고太倉을 陷落식혓스므로 淺間部隊長은 겨우잔을드러 生死를함께盟誓한 部下와 訣別을하게되엿다

英樞相伯林着
英獨接近은伊의孤立化?

【倫敦十七日發同盟】英國樞相할리팍스卿은 十七日午前 伯林到着, 一兩日中에 베르히레스·가-텐에赴하야 히틀러總統과會見하기로되엿는데 十七日 AP倫敦支局의確聞한바에依하면 今次의英獨會談은 全然英國側이 積極的으로 出馬한것으로 消息通의觀測에依하면 會談에 臨하는 英政府의意圖는 獨逸과接近하야 伊太利를 孤立化하는데잇다한다 即英國은 伊太利를孤立化시키기爲하야 伯林, 羅馬樞軸을弱하게할必要가잇다 此爲하야는 獨逸의 植民地要求에 對하야 此에代할만한 무슨代償을 考慮한다 但獨逸과 同盟關係를 맷는것은 어데까지 避하려한다 一方獨逸政府는 적어도 체코슬로바키아, 波蘭, 墺太利三國領土의 一部를 獲得하지안코는 滿足치안을것으로 보이므로 會談前途는 容易히 樂觀을許치안는狀態이다 (寫眞은 할리팍스卿)

大本營幕僚와閣僚의
連絡協議會開催
相關事項性質에應하야

【東京電話同盟】大本營設置에關하야 用兵作戰의 統帥部인大本營이 이와相呼應하는 國務의 內閣과 密接한連絡을 圖할 所謂連絡協議會는 別로制度化된것은아니나 外交, 財政, 經濟等各般의 國務에 亘하야 國務를遂行에 對하야 恒常政府諸機關과의 間에 緊密한連絡을 圖하는것이데 協議會에出席하는 大本營幕僚並政府側閣僚는 一定치안코 協議事項에 應하야 決定하게되리라고 觀測된다
性質에應하야 大本營幕僚와 關係閣僚로 成立된連絡協議會를開하야 右趣旨를 達成케하게될模樣이다 이連絡協議會는 別로制度化된것은아니나 …

芦田國民使節
十七日倫敦着

【倫敦十七日發同盟】國民使節芦田均氏는 十七日午後七時半英國汽船 크리다니크號로紐育으로부터 사담프론港에到着 同十時四十二分 倫敦워털루停車場에 到着하엿다 芦田使節은 即時宿舍 『그로스베노우하우스』에入하엿는데數日間倫敦에滯在한後 巴里로向할豫定이다

라라레스코前首相
十七日再組閣完了

【부카레스트十七日發同盟】再組閣의 命을受한 루마니아前首相 조르지에·타라레스코氏는 十七日 組閣을 終了하얏다 閣員은 前內閣과 거의同樣이다 그리고 타라레스코首相은 十二月의 總選擧에서 勝利를 獲得키爲하야 右翼의 國家民主黨及 루마니아戰線과 選擧同盟을 締結하얏다

人事·集會

◆南總督의 四女友子孃(二十一)은일즉이 石川島造船所長 海軍中將 松村菊男의 養子壽夫君과 約婚中이든바 十八日正午 東京水交社에서 盛大한結婚式을擧行하엿다
◆古川兼秀氏(總督府圖書課長)黃海道地方出張中이든바 十八日午前十一時京城驛着歸任
◆韓圭復氏(朝鮮實業俱樂部社長)社務를 帶하고十一月廿日渡東往復三週日豫定

八面鋒

◇『北支와上海方面의戰局進展을가지고 事變은一段落된것가티생각하는것은禁物이다』
◇『最後의一秒까지 放心치안코擧國一致로邁進하여야된다』
◇『어느새 和平論에 귀를기우리는것은 日本의目的貫徹을妨害하는것이다』
◇그뿐아니라 『事變의 重大性은 오히려 이제부터 더욱深刻하여야된다』고。
◇南總督에 上海方面에서 傳해오는 和平論을一蹴。
◇大本營設置도 十七日軍令으로 公布。
◇今後時局이 얼마나 重大한것을 可히알일。

美髮を創る
脫毛의秋
가을은 毛髮이 빠지는 때인故로 毛根에 榮養分을 多量으로 要합니다。强力養毛劑코레스테로-루를 含有한 伊豆椿은 滲透吸收作用이 强하고 適當한榮養分과 發毛力을 길으는 理想的養毛整髮劑로서 新人層의 强力한 支援을 엇고잇습니다
小量으로도 마음대로整髮이됩니다
植物性(椿油)의二種이잇습
百貨店, 有名化粧品店藥店에잇슴
伊豆椿香油本舖 大槻彩芳

朝鮮防空法施行令 今日公布

防空計畫·資料整備等 各自義務를規定

特殊計畫實施에는國庫補助又는損害補償

命令不履行者는嚴罰

조선의 방공법시행령(防空法施行令)은 십팔일 총독부령제일백팔십일호로써 공포하야 즉일부터 시행하기로되엿다

그내용인즉 관청 공장 철도 전기 항공등 규모가큰 사업또는 시설이잇는곳에는 동회판제 소방 방독 피난 구호등이판하야 필요한각지 통신과 경보(警報)실시에대한 계획, 방공실시에판하야 필요한설비 또는 자료정비등 기타방공계획을 수립할의무가잇는동시에 극장, 병원, 백화점등에 대하야는 방독피난구호에 판하야 필요한시설자료를정비식혀서 방공실시에 보조기관이되도록하며 의사, 약제사기타 방공에 판하야 특수교육훈련을 받은자에 대하야는 방공구호등에 종사를명령하는것이다 그리고 방공실시에대한 비용으로는 각자가 부담하는것이 원측이나 특수한계획시설에 한하야는 상당한국고보조가 잇기로되어잇는데 이밧게 방공당국판인 조선총독, 조선군사령관, 진해요항부새(鎭海要港部)사령판등의 명령에 복종치안는자는 삼백원이하 벌금 또는구료 과료에처하는엄벌규정이잇다

그리고 방공실시에판하야 국가전체의 방공을위하야 특정한임무를지고잇는자중에 손실을하는경우에는 일정한 한도에서 손실보장 실비판상 또는치료장제(葬祭)비등을 급여하기로되여잇다

防空法施行令發布에對하야 政務總監談話發表

방공법 조선시행령과 판계법령 발표에대하야 대야(大野)정무총감은 십팔일다음담화를 발표하엿는데 즉방공은 당하에잇서서 먼저 방공의중요성을 강조하고조선이 지리적 판계로보아 공습(空襲)의 위험성가장만히 밧고잇슴에 불구하고 방공시설등에 아직유감된것이 적지안홈으로방공법 조선시행령과 판계법령의 공포를 보게된것이라고 말하고 법령의 내용에대한 설명의최후에는 아래와가티 국민의인식으로 방공의 완벽을기하기를 요망한다고햇다 즉

방공법과 판계법령은 방공을 실시함에 대하야 기본이될만한 사항 즉방공의실시주체 방공계회의설정 방공비용의부담등에 대하여규정한외에 필요최소한도의 국민의의무와 설비자재(資材)의 정비를 명하엿슴으로 전번 또는 이번에당하야 예상할수업는 적기(敵機)의 래습에의하야 생길 위해를 방지하고 또는이로인한 피해을 경비하게 하기위하야서는 방공법판계의 법령과 이에 기인하는 판청의시설만으로서는 도저히 충분하다고는 할수업다고 렴으로 서로도와서 안과밧기되지안코면 도저히 방공실시위완벽을 기할수업는것이잇다 그방법의 하나로 방공에대하야 국민의 인식과노력이 필요한것이다

防空係官增員

십팔일부터 조선에 방공령을 시행함은 별항과 가티니와 이와동시에 총독부판제를 개정하야 사무에종사할직원을 증원하기로되엿다

◀總督府＝技師一人 技手二人、屬官二人

◀各道＝警部補八人 屬官三人、巡査四十六人

朝鮮防空法施行令要旨

금일부령으로써 공포된 방공법 조선시행령의 개요는 다음과갓다

◀第一條 防空法은 第十三條第二項(土地家屋物件에對하야 收用使用의 補償에關하야 通常裁判所에 出訴할수잇는規定)第十四條第二項(特殊技能을有한者에對 實費補償에關하야 通常裁判所에 出訴할수잇는規定)及第二十條(市町村組合等에關한規定)를除한外 이를朝鮮에施行함

◀第二條 防空法中第十六條及第二十二條의 規定을除한外勅令이라고한것은 朝鮮總督府令으로서 同法第九條中 行政執行法이라고 잇는것은 行政執行令으로함 同法中主務大臣이라고 한것은 朝鮮總督으로함但 同法第十一條及 主務大臣이라고한것은 朝鮮總督、朝鮮軍司令官又는 鎭海要港部司令官으로함

防空費用一部 國庫補助指令

최근조선은 더욱더욱 방공의 기초를확립하야 제반설비자료의 정비를요하는정세가 점차급박하야짐에 비추워 십팔일 방공시행령을발표시행함에압서 십칠일총독부에서는 각도청 각부청의방공을요하는 비용의일부를 국고(國庫)로부터 보조하기로되어 각각 그지령을발하얏다

防空委員會即日成立

방공법 실시에따라 그제이조에의하야 공포(公布)즉일 실시된조선방공 위원회령(朝鮮防空委員會令)은 총독부와 각도에각각중앙과 각지방 도위원회의설치를 명한것이잇서 위원회는 조선총독의 감독에속한 단방공법 제이조의규정에의한 지방장판의 지정하는행정청(行政廳)판할구역에두고 지방방공위원회는 지방장판의 감독에속함 이라고 규정하야 동령실시와동시에중앙 지방각방공위원회 위원이임명되엿다 그러고 총독부내의 중앙위원회는 아래와가튼구성으로써하고 각지방위원회에는 군판민(軍官民)각방면의대표를 위원으로하야 제일선의실제적활동에 편하도록 할터이다

▲中央防空委員會 委員長 大野政務總監、委員大竹內務局長、同 三橋警務局長 同山田遞信局長 同吉田鐵道局長 同穗積殖産局長 同丹下資源課長 同久納朝鮮軍參謀長 同水野鎭海要港部參謀長 同二宮憲兵司令官 臨時委員 井坂文書課長 外一名幹事 關係課長並參謀

從量制屋外燈은 別個計量器必要

京仁兩都市中央管制實施에 京畿道警察部發表

십칠일 경기도경찰부에서는 경인(京仁)의 양도시 중앙판제실시에 대하야 종량제옥외등(從量制屋外燈)에는 별개의 계량기(計量器)가 필요하다는데 대하야 다음과가튼 발표가 잇섯다

지나사변이후 도시방공의필요가 더욱 통감되고 더욱히 반도의 심장부로서 특히군사정치와 상업상의 중요도시인 경성과 인천에 중앙판제가 요망되여 룡산사단 사령부와 체신국과협의하야 경성전기회사에 중앙판제용시설의 설치를 종용한바 회사에서는 도시방공의 중대성에 비추어 봉사적정신으로 이시설을 실시하게 되엿다 이시설은 래년 삼월말일까지에 태반을 완성할 계획으로 방금 착착준비를 진행하고잇는데 판제설비의 준공에 따라 순차로 상시판제중에도 평상시와 가티 작동하고 또 경계경보 공습경보가 나올때에도 곳 중앙판제에 의하야 경이업는대의 방공을 할 수잇게되는것이다

貧者의肺結核撲滅運動

海州救世療養院의年中行事 "크리쓰마쓰·씰ㅣ"發賣開始

【海州】 폐결핵이란 망국병을 치료해주는 해주구세료양원(海州救世療養院)에서는 돈업서치료못밧는 그들을위하야 해마다『크리스마쓰·씰』을 각국과조선각처에배부하야 그성심의동정으로거치는돈으로 폐결핵에걸린 돈업는사람들의병을 무료로 치료해주고잇는데 그료양원본부에서는 금년도 례년과가티『크리스마쓰·씨ㅣ근』〃사만여매와 료양복음포스터ㅣ』등을 미국(米國)영국(英國)정말(丁抹)기타각국과 조선각처에발송코자 방금그준비에 망중인데 해마다 외국과조선각처에서『씨ㅣ근』을 팔어거치는돈이 오천여원에달한다는데 료양원본부에서는 이돈을 조선각처의폐병을 치료하는 병원에분배중금하야 그돈으로써 돈업는사람의폐병을 꼿처주고잇다『크리스마쓰·씨ㅣ근』한장이 단지이전이라는 저렴한갑스로 팔게됨은 돈업는사람이나 엇는사람이나 어린이들까지라도 한마음한뜻으로 그들리용케하자는뜻으로 그가티 싸게한것인데 뜻잇는분은가엽슨그들을 구해주는의미에서『크리스마쓰』전에다가티 주머니를기우려『씨ㅣ근』을사도록하고 동무나 친척에게 편지할때에 봉투에그『씨ㅣ근』을부처 보건(保健)을 선전하고 망국병 폐결핵을박멸하기를바란다고한다 (사진은선전포스타)

天氣豫報

概況 北滿의 高氣壓은 優勢로되여 國境方面에 接近되엿는데 朝鮮及內地方面의 氣壓配置는 極히不安定하야 上海附近과 九州南海上에는 弱한低氣壓이잇고 오홋츠크海에도 低氣壓이잇다 滿洲는晴、朝鮮은曇、北朝鮮은에小雨 內地는雨

豫報 今朝曇 明日 北西風 曇後晴치우워진다

昨日最高 一七度八 同 最低 七度五 今朝最低 七度〇 今日正午 一二度

屍體檢證全部完了 檢事가準備取調

調書數萬枚意見書一千枚

送局前夜의白白敎

동대문서에서 검거취조중이던 백백교사건은 루보한바와가티 구개월동안의 고심으로 전부의사실취조를맛치 수만장에 달하는 방대한 조서(調書)와 일천장이나 되는의견서(意見書)까지 완성되엿고 십칠일에는 동서강두(江頭)고등계주임이하 수명의서원이 황해도봉산군 (鳳山郡)하모저에 암장된 괴살시체의 검증을 갓는데 이것으로서 시체검증도 전부마치는세음이다

어십팔일에는 경성지방법원장기검사(長崎檢事)가 횡전(橫田)서기를 다리고 동대문서로가서 송국에 판한협의와 송국전에하는 준비취조(準備取調)에 착수하엿슴으로 전검사국으로 넘어갈날도 멀지안타

市街地計畫遂行

明年度에萬全의計畫

전조선각부의 시가지계획(市街地計畫)은 거이다성안을어더금년도로부터 명년도에걸처서 일제히 실행에옴기게된으로 총독부에서는 각지방의 여기에대한 준비에 만전을기하고잇는데 특히 명년도에는 시국판계로 신규의토목사업이 비교적 한산하여질것이 예상됨으로 여기서남는노동력을 시가지계획수행에집중식혀 전력을드려 계획지획에 힘쓰도록 십륙일부로 각도지사에게 통첩을보내엿다

特急"노조미에"牛車가衝突

십칠일 오전열시반에 부산(釜山)서 떠나 봉천(奉天)으로 가든 국제급행렬차『노조미』가 약목(若木) 구미(龜尾)사이의 철도길목에 이르럿슬지음에 벼를시른 우차(牛車)가 가로건너가는것을 보고 약삼백미돌 아페서 발견하고 정거하엿스나 드듸여 부다치여서 우차는 언덕미테떠러젓다 소는 조금상하고 우차는 부서젓스나 차부는 무사하엿스며 렬차는 기판차의 일부분이 조금 파손되엿고 승무원기타는 무사하엿는데 이때문에 그렬차는 현장에서 삼분동안정거하엿다한다

大金携帶犯 京城에潛入?

부산부대신정(大新町)이백사십팔번지김영규(金永圭)(三〇)는 십일월구일 그가근무하고잇는 서정(西町)일정목사번지 복전항(福田恒)의 의뢰를바든 소절수일천삼백원을 그곳식은(殖銀)지점에서 차저가지고 행방을감추엇다는데 최근경성(京城)방면에간것갓다고 십팔일부내각서에 지명수배가왓다한다

靑年鐵道自殺

십칠일 오후세시에 간성(杆城)을떠나 원산으로가든 제칠백이렬차가 패천(沛川)흡곡(歙谷)사이를 진행할즈음 남자한명이 선로안에 가로누어잇는것을 발견하고 급정거하엿스나드듸여 갈려 죽엇는데 그는 강원도통천군학일면백산리(通川郡鶴一面栢山里)박병훈(朴秉勳)(二〇)으로 자살한것으로 판명되엿다한다

轢傷

십칠일 오후한시오분에 함흥(咸興)을 떠나 원산(元山)으로 가든 화물제오백칠십사렬차가 부평(富坪)과 신상(新上)사이의 원산기점(元山起點)이십키로 이백미돌부근을 진행하는동 선로가의 개천에 머리와 허리에 상처를입은 남자한명을 발견하고 전거하야 그를신상역에 실어다가치료를하엿스나 생명이 위중하다한다 주소성명은 조사중이다

김장"딸어"치위"온다"

高氣壓이朝鮮을向하야南下

올겨울의 기온은 상당히 더워서 립동이 지난지 벌서 십여일이되여도 한낫계의 수은주는 령도이상에머추어 아직까지 경성지방에는삼한사온의현상으로 어름다운어름이 어러보지못하엿다 외투도 아직본격적으로 동장치안코 립동전후 수일사이에 담그는 김장조차 인제서 겨우시작하게되야 일반가정에서는 월동준비를 례년보다 다소겨울리하고잇는상태인데 총독부에서는 십구일부터 다소추어지겟다는 예보를내여월동준비를 재촉한다 즉저기압은 상해(上海)부근과 구주남해상에잇고 우세한 고기압은 북만으로부터 조선국경지방에 떠저서 조선의기압배치는 자못 불안정하야 조선은 일반으로 흐리고 북조선지방에는 곳곳에 비가오는곳도잇는데 고기압이 점점 남하함에따라 북서풍이 불며 일기가 좀 추워져서참다운겨울철에들어가겟다한다

宣敎師外十二名 軍援聯盟에獻金

대구(大邱)기독교장로회 목사와 선교사단 김봉도(金奉道)씨외 십이명은 황군의활약에 감격하야 황군가족위문금으로 금일백십오원을 경상북도 군사후원련맹에 헌금하얏다

李載裕直系部下 安炳春等六名檢擧

俄然緊張한京畿道警察部

昨曉以來猛活動開始

몃출전부터 경기도경찰부수사계에서는 시내모처에서 직공의 채림을한 청년 한명을 다수의 불온서적과함께 검거하야다노코 감작이긴장리에 취조를계속하고잇더니 십칠일밤에는 형사대가 총동원이되여 시내신당정(新堂町)방면을 포위습격하야 안병춘(安炳春)(三七)을 검거하여오고 이어서 장룡창(張龍昌)고종옥(高宗玉)최경순(崔慶順)등청년남녀 여섯명을 검거하여다노코십팔일에는 그취조실의 문을 굿게닷고 극비밀리에 취조를계속중이다 사건내용은 아직자세하게는 알수업스나 전기안병춘이는 일즉이 적색운동의 거두리재유(李載裕)의 직계중심부하로서 소화팔년에 서대문서에서 일당과함께 검거되여 복역하고 나온인물로서 방금 리재유일당의 최후잔루(殘壘)에서 아직도 검거망을 피하고잇든 그전동덕녀학교선생 리관술(李觀述)이를 각경찰이 얼마동안이니만치 리관술이 수사진에 판련된 무슨사실이 잇는지 또는 그들청년직공들사이에 어떤 불온한 회책이 잇섯는지 그내용이 자못주목된다

行人轢殺하고 運轉手逃走

懺悔끄테警察에自首

십팔일오전한시오십분경 부내희경정(徽慶町)칠번지압 큰길우에서 장사차로 양평(楊平)방면에 갓다가 밤이느저 집으로도라가는 거종방비하고잇든 부내 전농정(典農町)오백구십번지 양봉자리석(李鳳錫)(三)이가양평방면으로 전속력으로 달리든 강원도백십일호화물자동차에 치여즉사한것을 그운전수가 자동차에서 나려 부근 세일병원(世一病院)에 갓다노코는 그냥도망질한사건이 발생하야 소판동대문서에서 범인을 엄탐하든동십팔일새벽에 강원도춘천읍화원정(春川邑花園町)일정목팔십삼번지 리용대(李容大)(三)가 동서에그 사실을 자백하여왓다

阿片密賣의密告

鍾路署猛活動開始

십칠일 부내 종로서에서는 서소문정(西小門町)에사는 지나인 필장유(畢庄維) 림조화(林釣華)와 이천사는 당충신(唐忠信)의세명이공모하고 함흥(咸興)여전 모지나인과 런락을취하야 학남사간지대 우편재배지로부터 만흔아편을 경성으로가저다가 밀매하고잇다는 밀고를밧고 긴장한활동을시작하엿는데 사건은 확대될것으로 주목된다

二名死傷시킨 運轉手起訴送局

【咸興】 동행인두명을 사상시킨 〃오ㅣ든바이〃조종자 함흥부복부정일정목이번지 (福富町一丁目) 부전상회(富田商會)지점 인부 김진덕(金辰德)은 업무상 과실치사동상해죄명으로 십오일 일거서류와함께 함흥법원검사국에 송치되얏다 범행을보면 그는지난이일오후일곱시쯤 본궁(本宮)에서 함남제오구공사자동차를운전하야가지고 흥남모창소로향하야 가든도중 동일곱시반쯤 흥남조질구락부압에서 전변조(田邊組)인부윤광혁(尹光赫)(三)과 윤원순(尹元淳)(四七)과충돌되야 윤광혁은즉사 윤원순은일개월의 중상을입힌사건이라한다

三淸町松林에 靑年縊首屍

십팔일아침 부내 삼청정(三淸町)약수터에 나이스무살쯤된 청년이 소나무에 목을매고 죽어잇는것을 부근사람이 발견하고 알리여왓스므로 소판서에서 검시를 하엿스나 신원은 아직알수업다

籠球戰

延專과普專

日本籠協朝鮮支部主催로 열리는 第十八回全日本綜合籠球選手權大會朝鮮豫選會는 明十九日과 二十日의兩日間 午後三時半부터 安國町徽文普通學校코-트에서擧行하기로되엿다는데 參加팀은延專、普專、高麗等으로 結局은延普兩軍이 明春劈頭東京遠征의途에 오를것으로 豫測되나 形式上豫選을거친다는 意味에서 例年과가티 一戰을交하기로되엿다 우리籠球界를 二分한 延專과普專의게임은 今年드러 五次나接戰하야 普專이二勝三敗의戰績이어 延專과의復讐戰을 行할터인데 今十八日午後七時에 高麗를 合한三팀이 抽籤에依하야 對陣을 決定하기로되엿다한다 延、普戰의 今年度戰績을보면 다음과가티 모두가 混亂한戰勢에서 勝敗를豫測키어려운 白熱戰을展開하야 籠球팬의人氣를 이끌엇다 이번第六次對時의 戰前豫想으로는 連續優勝한延專軍이 저옥이 有利하다고傳하나 普專으로서는 死力을다하야서라도이겨야할一戰인데 普專의參謀部林東洙、金化泳、宋基學等 諸先輩와 延專의코-치 丁相允、李性求諸氏는 新戰法의 案出을 위하야 苦心하고잇스니 當日의 熱戰은 더욱 興味를 여끌고잇다

普 專 45	(3015…2216)	38	延 專
延 專 32	(1616…1511)	26	普 專
普 專 56	(2531…2325)	48	延 專
延 專 53	(2924…1631)	47	普 專
延 專 50	(2228…2716)	43	普 專

朝鮮拳鬪豫選

申請은二十一日까지

比律賓派遣代表選拔

全朝鮮아마추어拳鬪聯盟主催와 本社後援의 第四回全朝鮮아마추어拳鬪選手權大會는 來二十二日午後七時부터 朝鮮日報社大講堂特設링에서 擧行할터인데、選手權은 푸라이級으로부터 미들級까지 六階級을決定할터이라는바 參加選手는 來廿一日까지 京城府南大門通一丁目二十六 同聯盟事務所로 申請書에 職業을記入하고 學生은 在籍校의認許證을添付하야 申請하기를바란다고하며 이번大會에選拔된選手는 來二十七、八日에 大阪에서열리는 全日本選手權大會를兼한 比島派遣選手選拔戰에 出場할터인으로 各自旅行準備(警察署渡航紹介證等)를 하기를바란다고한다

蹴球中央部設置

朝鮮蹴球協會中央支部創立委員會는지난十五日午後五時부터 府民館會議室에서열고 其席上에서 理事를投票로 選擧하엿는데 林炳赫、崔鎭周、金汝植、片茂英、金在弘等五氏가 被選되엿스며 이中央支部는 京畿道 忠淸南北道 江原道를 包含한統制機關이라고한다

卓球對抗戰

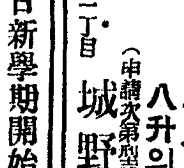
實業團對學生

朝鮮卓球協會主催의 第十二回京城實業團과 學生聯盟對抗卓球戰은 來二十八日午前九時부터 東崇町京城帝大體育部 卓球部에서 擧行할터인데 兩軍出戰 「멤버」는 目下詮衡中이라는데 朝鮮卓球界의 精銳들만을 網羅한 對抗戰인만큼 其妙技를期待하고잇다는데 實業團의 李順吉、金相鶴、全成鎬、早瀨、朴在赫、藤波等과 學生聯盟의 朴鐵植、高摩鎭、閔弼洪諸選手의 活躍이豫想된다

半島映畫界劃期的大業遂完成!
千古不磨의孝女傳
十九日 獨占封切

沈淸
紀新洋行映畫製作部超大作
新鋭 安夕影 監督作品
朝鮮語全發聲 邦文字幕版
主演 金素英 曹錫元
原作、脚色 李基世 撮影 李明雨 錄音 李弼雨
團成社

學生募集
滿洲自動車學校
每月一日新學期開始
奉天自動車株式會社附屬
創立以來十五年 設備東洋第一 在學生百五十名 合格率最高 寄宿舍完備 就職迅速 活動寫眞敎育 乘用車及トラック練習
本科 三個月卒業 受驗科 一個月卒業
學則送呈
奉天商埠地十一緯路五五 電話(2)二九四四番

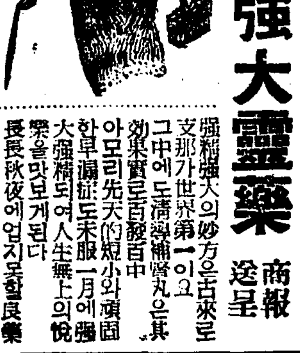
リードー式

돈버는機械
五合의쌀이 八升의菓子가된다
(申請次第型錄進呈)
釜山府富水町一丁目 城野製作所

眼、鼻、顏面其他整形外科
죽은깨、여드름、사마구治療
【附設 淋病實費科】
鍾路二丁目七二 林商會樓上
淸華醫院

新發賣

滋養菓子
マラソン 王
各地菓子店에잇소
一個五錢
TRADE MARK
豊國製菓株式會社

商標 千都 고추가루
釜山府草梁町
金千壽商店製粉部
電話園一一八二番 一三八二番
振替釜山一五五番
時価表請求하시면 送呈하겟습니다

淸導補腎丸
中國名藥 性器强大靈藥 商報送呈

男子性器短小(發育不全) 早漏에百發百中!!
類似品과本劑를混同하지말고 前金又는代金引換으로 注文하시요
强精强大의妙方은古來로支那가世界第一이요 그中에도淸導補腎丸은其效果實로百發百中 아모리先天的短小와頑固한早漏症도未服一月에强大强精되여人生無上의悅樂을맛보게된다 長長秋夜에업지못할良藥
特價 十五日分 三圓 三十日分 五圓五〇 六十日分 十圓〇〇
安東縣一番通五丁目一 振替京城23251番
國境大藥房

文盲啓發에
空前絶後의豪華版
夜學·講習會·書堂用教科書
農村速習國語讀本 定價二十五錢 送料六錢
農村速習朝鮮語讀本 定價二十錢 送料三錢
農村速習算術書 定價二十錢 送料三錢
本書의教材는 農山漁村日常生活과文化向上、國民精神涵養、禮儀作法、生業報國、其他人間으로 알어야할資料를 無漏網羅하얏고 各課마다 그림을挿入하야 理解를便케하고編輯方法과用紙、印刷、製本까지가總督府教科書와꼭가티되엿슴니다 本書가文盲啓發에업지못할稀有의奉仕的이며 普通營業的出版業者의刊行物과는雲泥의差가有한지 한번比較하야보시오
發行所 京城府桂洞町一三四番地 振替京城一九一二〇番 電話光化門二五二八番
正文堂

當選 名勝地와 有名商品 推奬 懸賞募集 謝禮

當選됨을 謝禮합니다

新强壯精力劑

네오스-에-A

이時勢에맛당한 일군이되기위하야 여
러분은『네오스·에-』로곳根治식히자!

治病·强壯·榮養의生命元素를 가지고잇는藥이므로萬病通治
가되는藥입니다 즉世界藥醫學界에서 사람몸에 꼭必要한生命元素가 沃度
元素에서 發見되자 재래의沃度劑의결함을 모두보충식혀서 沃度本來의작
용을 전부발휘케한 有機性고로이도沃度가 世界的大發明된약입니다 그러
므로 新沃度劑『네오스·에-』의한알에含有된 有機性 고로、도 沃度量은
昆布의 千五百倍와가튼진국이므로 모든만성고질이된병의 病原根을 도려
내듯이업새버려서 낫게만들며 生命元素로서의 生化學作用은 몸전신의細
胞를 강력화식히어 몸보양이되고 平生을 二倍로 살게만들어주는 神仙不
老草藥입니다 여러분! 자기는 튼튼하다고 밋는분이 멧분이나 게십니까
다음과가튼병환이잇스시거든곳근치식혀주십시요

다음과가튼 병환으로 고통
바드시는분은 속히 본제로
곳처주십시오

중요한適應症
結核疾患·精力減退
虛弱體質·潜伏及遺
傳梅毒에

무대진정

본보독자라고하고통
지하시는대로『絕對
健康法』(三百頁)과
조선문으로쓴【絕對
健康이되려면】을거
저드립니다

携帶容器入	¥1.00
小瓶	¥1.85
100粒	¥4.30
200粒	¥8.00

本舖
アルス藥品部
東京神田神保町

겹혼滋味·爽快한感觸
말할나위업는 본살에의
融合性 쓰시는 동안에
정말 조흔줄 알게되는
크림

ヘチマクリーム

35	전
55	전
70	전

本舖 東京
八野源七 近源商店 製

家庭

항아리와 독

김장때 쓰실 항아리와독 값이엇더케 되엇는지 알아 보앗습니다.

김치독으로 제일큰것이륙원이엇습니다

이것은 오히려 예전에서 쓰기에는 너무크것갓고 요리집가튼데서 만히 쓰도록 되여잇섯습니다.

중독이라하는것이 잇는데 이것이원한 중등가정에서 쓰기알맛게 되엿습듸다 갑은삼원이십전이라고요 그런데 물독이라하야 아구니가 넓직한것이 잇는데 이것을 가지고는 김장하기 좁단처 하게되엿습니다마는 억지로 쓸라면 쓸수도잇게지요 갑은 사원오십전짜리가 제일 크고 일원팔십전짜리도 잇섯습니다.

그다음으로는 독으로 어원짜리 일원오십전짜리 일원짜리 칠십전짜리 오십전짜리등이 잇는데 일원오십전이나려가서는 김치독으로는, 너무적어서 용색할것갓습듸다 그야 살림과식구의다과에 따라서 달으겟지요만 너무 적으면 김장을 담어노흐면 원만이잘될지모르겟습듸다.

독전은 서울동부에는안국동네거리에서 조곰나려가서견지동마루턱에잇고 파고다공원뒤에도잇습니다

새로설립된학원 祥明高等技藝學院 十二月一日부터연답니다

각단체에서 주최하는 수예강습회에 강사로 초청되어 가정부인들께 널리 사계의 권위임이 알려진 배상명(裵祥明)여사는 그동안 기예학교하나를 설립해보려고 여러방면으로 무한히로력을하며 활동해오든터인데 이제와서 당국의 정식인가도나와 고 교사며 기타모든준비도 다되어 오는십이월초하루부터 시내중학동십사번지(中學町一四)에 조선의특수교육기관인 상명고등기예학원(祥明高等技藝學院)이 문을열게되엿습니다. 이학원의 성장하는앞날에는 여사가리상하는바 여자직업학교로 속히 올시킬 작정이라는데 위선은

▼본과(초등학교졸업정도)
▼전공과(중등학교졸업정도)
▼연구파(그이상의기능잇는자)

이상의, 세파를두어 각파수업기간을 륙개월로해스며 따로 수의파라는것이잇스니 이것은 가정인들을위해서 회수제(回數制)로 교수하게 되어잇다합니다 교수과목은 갖종수예、자수、염색、조화、재봉을 포함햇스며 입학자년령은 십오세로부터 삼십오세까지라합니다(사진은 동원과 설립자 배상명여사)

잠이잘안온다고 함부로ー 약쓰지맙시요 두가지경우와두가지지약

불면증(不眠症)에는 잠이 잘들지안는것과 잠이드러도 기피들지안는 두종류가 잇습니다.

또한몸에고장이잇서서ーー 가령 치통이라든지 기관지염가는것이 잇서서 그까닭으로 잘수업는것도 잇스며 또는 근심러운일이잇서서잠을 잘수업는 것도잇습니다 이러한 것에는 그원인을 곳치면 낫습니다

불면증에쓰는 최면제는헤아릴수업슬만큼 종류가만습니다.

지금도 작고 새약이나오고잇습니다.

그리하야 약마다 각각그 사람 그사람의 체질에 따러서 어느정도의 효과를내고잇습니다.

더욱 최면제란 것은 다른약과 달러서 사람에따러 그효과가 대단히 달러지는 것입니다.

그러나 어느약이나 오래동안쓰면 습관이 되여서효과가 적어지는것은 사실입니다.

습관이라면 약의분량을느리지안흐면 안되게 됩니다 이러케 분량을 느린다는 것은 중독될념려가 잇습니다.

그러므로 최면제는 늘다른약으로 종류를 밧구어가면서 쓰도록 하는것이조습니다.

다만 한가지 최면제의종류에따라서 습관이붓고 중독이될뿐안이라 최면제라는전체에 습관이 붓기쉽습니다

잠자는것도 결국은 한가지습관으로서 밤이되여 잘시간이 닥처오면 조을리는 것입니다

그래서 잠자리를 려게됩니다. 등불을끄고 안정하도록하면 잠이드러버립니다

이러한습관을 최면제먹는 것처럼 습관을 드리도록하십시요

이러한 습관을 드리는데는 위장을 튼튼케해야합니다 변증이 잇스면 반듯이불면증이생깁니다

규칙잇는생활을하야 잠자는것을 한가지 습관으로드리도록하십시요

최면제는 최면하는작용을 맛친다음에 뇌세포(腦細胞)를거처서 오줌에섞겨 나오는것입니다

배설(排泄)이잘되지안흐면 중독을이르킵니다

이러한 배설이잘된다하더라도 최면제를 상용하면뇌세포에 만성적인 변화가일어나는것입니다.

최근자살자가운데는 최면제를쓰는사람이 만흔데 이러한사람들은 대개 최면제의 상용자입니다

물론원인은 여러가지 잇겟스나 여기에는 반드시최면제의중독으로 뇌세포에만성적인변화가 그인간을변질시켯다고보아서 틀리지안습니다.

더욱 최면제의 용법을보면 또뜻한술에 석거서 마시라고하엿습니다

약에는 냉수에 푸러지는것도잇고안녹는것도잇습니다 물에풀려지기 쉬운것은소화관(消化管)으로부터의 흡수가빠르다 풀려지지안는것은 흡수가 잘되지안습니다 즉 흡수가 빠르고 느린것에 나다서 그약의효과가 빠르고 느린것입니다

그러므로 빨리잠이들고십다든지 잠자기가 곤난한사람은 빨리흡수되는것을 먹어야합니다

이와반대로 잠이기피들지안허서 걱정이거든 흡수는 조금느리드라도 작용이오래동안 계속되는약을 쓰는것이조습니다

여기에는 물에잘풀리지안는것도 상관업스나 흡수가 잘안되는것은 배설이잘안되므로중독될념려가더만습니다 약파독이란것은 한결수이므로 쓰는데 따라서 효과가 질정됩니다

최면제는 약가운데도 부작용이 제일만흔약이니 주의해서 쓰도록하십시요

本社主催家庭料理講習會敎材 맛잇는지나요리 ⑥ 집안에서도넉넉히된다

鄭順媛

炸藕圓 너우원

이요리는 연근와자탕이라고할까요

◇재료
연근 한마디
도야지고기 넉냥중
계란 한개
갈분가루 큰사시로반
소곰 적은사시의반
기름 한근
생강 조곰

◇맨드는법

연근을 껍질벗겨서 물끼어시 마른행주로 잘닥거서 강판에다 꿉게가라노코 고기를 잘 짓다듬어서 연근과함께노코 소곰과 생강과갈분가루와 계란을너허서잘섞거놋습니다. 남비에기름을붓고 끄리다가면 저것을 통틀 통틀하게 와자처럼 비저너어 튀워 내어 절고입니다 이것을 먹을때는 초간장에 찍습니다 그런데 주의하실것은 기름에 튀길때 너무 끌을때 넣으면 풀어지기쉬우니 살며시기름에 너어 익을때까지 가만두엇다가 서서히젓가락으로 뒤적어려야만 됩니다

우리차지

늣가을

해가 무척 짧아저서
여섯시만되면 벌서날
이어둡다。
아침 저녁에는 제법
겨울처럼 춥다。땔나
무드려올 일때문에
아버지께서는 걱정이
되시는가부다。

(글쓴사람 최기녕)

모르면ー 망신하기쉬운 양식먹는절차 요새는양식으로잔체를만히하니 부인네들도꼭아라둡시다

결혼식이라던지 기타 공식회한이외에 어른들과 함께 식사를가치한다던지 남의집에 초대를 바든기회가 만흘것입니다

이러한기회에 음식먹는절차를 모른면 창피를 당하게됩니다 남자들끼리서는 모면다면 그도한번우서치우면 그만이라고나 하지 묘령의숙녀가 식사의절차를 몰라서 실수하게되면 상대자에게 나뿐인상을 (욕을)아니라 창피스럽기짝이업습니다.

조선음식은 오래동안 결혼에 익으니 그러치는 안커니와 양식은 정말 질색입니다

공식장소에서는 양식에쏘ー스와 호추가루는내여노치안습니다까 그것은 요리만드는사람이 애써서만든음식을 그대로맛보라는 뜻입니다.

그러니까 간장이나 소금이나 호추등 조미품(調味品)을 요구하는것은 요리인을 경멸하는동시에 절대한일이니 삼가지안흐면 안됩니다

조선에서는 양식에 쏘ー스란 담배에 석냥처럼 아주 따라다니는것처럼알고잇서서『솝라다』나『카레ー』에까지 이것을 처서먹는이가 잇스나 이것은대단히잘못입니다

그도 조선사람은간장에 대한인식이 대단히깁고 반찬가운데도 간장은반듯이 올려노하야만밥상을 채릴수잇는것처럼 되엿스므로 이것도 여기서나온관념이니 무리는아니나 본식으로는대단히실례입니다

음식을 먹고안저서 이야기를할때는 나이프와 폭을노코 이야기가 길어질때는 양식 접시의량쪽에 여덟팔자(八)모양으로 놋는것이 여자로서의 예의입니다 그리고 입을 셀는셀는하며 업는아양을 죽도록씨내며 손짓을하고 이야기하는것은 천하게보입니다 이러케 되면 정중한례의와는 거리가 멀다고할수잇습니다

고기가 딱딱하고 질긴든지뼈가붓튼 치크가튼 것은 대단히비기힘듭니다 칫하면 칼소리가 딸각딸각나며 남의아패 접시를 드러어올년려가 잇스니다 이푼등을 손구락으로 눌러서 힌치게 비턴 공식회합이아닐때는 쪽크대신에 왼손구락으로 고기를 눌으고 비면 됩니다

이러것에 실패하는것이 업서서 음식을 안먹는다는것은 못난짓일뿐아니라 실례입니다.

남자가튼면 뼈다구에붓흔살을 그냥들고서 뜯더먹어도 상관업스나 여자는 절대로 이러한짓은할수업습니다。

생선은 미리 잔뼈를 가려내다음에 입에너토록 하십시요 입에 너허서 우물우물 뼈를 골라내는것은 실레만이아니라 추태에가깝습니다.

그러나 만약 입속에 드러간 뒤에 고기뼈가 든것을알게되거든 그것을 손구락으로 잡어내지말고 눈에띄이지안케 쪽크에 슬적바더서 버리도록하십시요

생선한면을 다먹어거든 그것을 뒤치노코 먹어야합니다。 그것을 뒤치지안코 그냥빼사이로 동에붙은살을 뜨더먹는것은 조치못합니다。 빼나 기타 먹지못할것은 접시한면에 모아주십시요

딸은 나이푸를 쓰지안습니다

공식회석에서 아스파라가스를 내여노흐면 엇떠케할까하야 어쩔줄모르는 분이만흐나 이것은작은곳만 드레싱을 처서먹고줄기는삼분일이나남겨주어야합니다

과일도 사과나 감은 그다지 곤난하지안흐나 빼나나는 반듯이 쪽크를가지고 쪽크로 눌르다음 껍질을벗기고 쪽크로 기리다지로끔 이푸를 조용히옴치이여서 한입식근혀먹는것입니다 그냥한묵로껍질을뻣겨서 먹는것은 숙녀체면에고려할여지가 만습니다

다먹은뒤에는 조용히 나프킨을접어서 상에노코 정중히자리를뜨거처안습니다.

中篇小說 人生特急 【39】

盧春城 作
崔根培 畵

편지 (三)

그다음날이엇다. 오박사는 아침일직이 시내를갓다. 사루나양이 온다는 바람에 그야말로 혼이떳다. 지난밤에 한잘도 자지못하고 사루나를 어떠케 격퇴할까하고 여러가지로 묘책을생각해보앗다.

『사루나가 온다면 영순과의 행복스러운 관계는 모두 아친 안개가티 살어지고 만다ー』

이러케 생각한즉 마음이 조릴대로 조렷다. 한때 로마에서 그와 단꿈을꾸엇고 또는 그가 피아노를 잘치는까닭에 반주자로 그와함께 구미를 순회하며 자미를 보앗지마는 오늘날 영순과의 찰떡가튼 사랑에 정신을일흔 오박사는 사루나를 생각할 여지가업섯다. 얼굴이 밉게 생기지는 안혓나 그리미인은 아니며 더욱이 몸이 좀 뚱뚱하며 오박사는 그리 조아하지를 안혓다 더욱이 사루나는 자기와가티 돈이업는 가난한집 딸이아니냐? 그는 어떤집 가정교사를 해가며 오박사와함께 가른학교에서 음악을 전공하엿다.

객지에서 쓸쓸한 생활을 하는터이라 어떤기회에 그와친하게되고 사랑을속삭이고 로마교외에잇는『쁘루에괴』라는곳에서 두사람은 사랑의 키쓰까지 나누게되엿다. 그리고 연주려행을하는동안에 그들은 몸과마음까지 허락하고 만것이다.

그러나 오박사는미국『산푸란시스코』에서 사루나를 어대리로 떼여 보내며

『내 일년후에 꼭 로마로 갈께요』

하고 돈이만원을주어 달내드시 떼여보냇다. 처음에 사루나는

『실혀요. 나두 코리아를 가봐요. 죽어도 당신을 따라가요?』

하고 대들때에는 오박사도 난처하엿스나 오박사의 구변은넉히 그를 로마로보낸것이다.

오박사는 그를 다리고 조선에 왓댓자 그리, 행복스러울것 갓지안코 또는 외국여자를다리고 고국에 도라오다면 자기의 인기도 떠러질것가터서 단연히그와는 인연을끈흐려는 심사에서 그를 어태리로 보낸것이다.

오늘날 조선서는 『넘버원』인 영순ー돈으로나 미로나 영순은 오박사에게, 잇서서 『판떼ー』엿다。 영순이 잇는이상에 오늘날 오박사는 사루나가튼여자를 생각할필요가 업섯고 또는 그 여유도 업섯다

그러나 그가 조선에온다는데는 그야말로 죽을일이아닌가?

그래서 오박사는 밤이 새도록 생각에 생각을 다하여 묘책을 어덧다 그묘책이라는것은 자기는 명일부터 조선과 일본각지를거처 중국으로 성악순회를 가는터인즉 당분간 오지말라는것이엇다 오박사는 이사정을 자세히써서 편지로부치는동시에 하루라두 속히 사루나가 떠나올가바 가튼의미로 전보를칠것다

오박사는 경성우편국에서 전보를치고 진고개를 한바퀴 돌려 책한권을 사가지고 다시 세금정으로 나왓다. 그러나 오박사의불안은 아직두 그의가슴에서 떠나지안혓다. 만일 사루나가그의편지나 전보를 밧지안코 벌서 길을 떠낫다고하면 그야말로 봉은 다보쎔이다. 사루나가 조선에만 온다면 별말성거리와 괴상한 소문이 일어나서 자기의 인기가 떠러질것은 물론이오 영순과의 관계는 그만 한것이 아닌가? 더욱어 그고집장이오 또는 불꽃을 가리지안코 덤벼드는 열정의 사루나이다 여간말로 달래여서는 잘이 태리로 돌아갈것지도안혓다.

그리고 조선에 가장은 친구처럼 세상에 가장을 쓰러두 그 거머리가티 달러붓는 사루나이라 오박사를 그리케 손쉽게노아줄것갓지도 안혓다

『제기랄 어찌면 조흠? 그만 영순을 데리고 어데로 여행이나떠나고 말까?』

오박사는 혼자 이러케 중얼거렷다.

『그러치 그래 그게 상책이야! 나만업스면 그만이지 제가 별수가잇나?』

오박사는 가장 칠룽한 방법이나 발견한드시 벙그레웃스며 자리에서 일어나 바가를 내다 보앗다.

ウテナクリーム
우데나크림

당신의살결이要求하는 榮養効果잇는美肌料

林檎파레몬等의 果汁이살결을 어여뻐게하는것은 잘아실테지요! 그러나 그대로 발르시면 酸이너무强해서살결을거칠게합니다!

이果實에드러잇는 强力美肌素를 페크친이라고합니다 페크친을科學的으로 抽出해서이것에 살결의 榮養素로서定評잇는라노린을 配合한것이 우데나레몬크림입니다 中脂肪性이므로 어느분의살결에도適合해서 겨울철의 살거침을막어속속드리빗출 히게해서어여뿐살결을 培養합니다

・살거침豫防에!
・洗顔後에!
・淡化粧下로!

正價・六十五錢 三十五錢

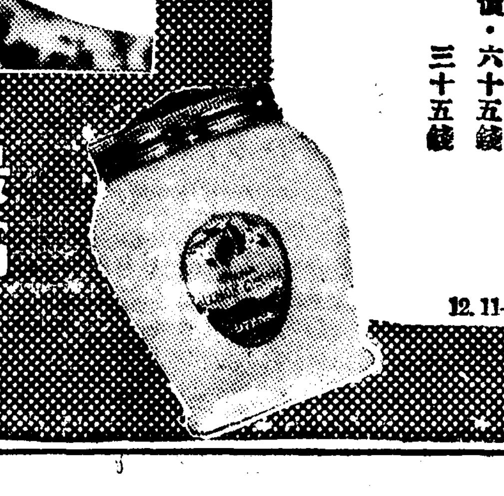
12.11―5.4

겨울의당신을 밝고아름답게 살린다!

우데나가루白粉은 본살의色調를어여뿌게살려서個性美를發揮식힙니다

白、肌、黃肌、健康色、부룬、나츄랄、오ー클一號二號

正價・五五錢・三〇錢



最高國產品

ウテナ粉白粉
우데나

株式會社 久保政吉商店 ウテナ化粧料本舖

鍾聲

스토익스의精神

石耕牛

古代希臘派의精神은 人間精神을 激情의 動界으로부터 救出하고 苦痛에對하야 無關心하자는데잇섯다. 그것은 이混亂의 世界서 精神의統一을 保存하기위하야 賢者가 到達한 最高의 境地엿다.

今日의 世界情勢는 作家에게 漸漸 스토익스의精神을 要求하는바 잇다고 생각한다. 다만 그것은 道德的動機에서 出發한것이 아니라 生理的必要에서 出發한 것이엿다. 作家는 社會의 압헤나라고 比喩되여잇다. 그러나 社會의 神經이라고함이 더適切할듯싶다. 그런데 現代文學의 苦悶은 神經이 銳敏하는데로 도흥이가 反應치안는다는데잇다. 高度로發達한 現代作家의神經은 當然히 現代社會의 混亂을 캐취하야 苦惱하든것이다. 그러나 社會的良心을 생각한다면 그것은 오히려 …의물동이에 흐르는것이는 멧오래기에 神經만한 作能도 發揮치못한다. 作家가 良心的이면 良心的 일사록 苦悶의 對象은 孤獨과 疲勞뿐이다.

어떠한 情勢下에서 作家는 어떠케 自己를 保存할것인가? 實在에 눈을 감을수 업다 보는實在는 바다도리지안흘수업다. 그러나 바다도리實在― 그것은 勿論 서로矛盾하고 衝突한다 ―를 어떠케 調和하나하는것은 大部 그作家의 精神의問題이다. 奔流가티 날뛰는 모든實在를 그대로 그자리에서 살리는것은 到底히 人間의有機能론 堪當할수업는일이다. 一例를들면 外部實在에對하야 一一히 反應을 捕捉한다는것은 오날가튼激動下에선 自殺的行動이다.

古代스토이씨즘은 實在에눈을감고 그를超越하랴는 에고이즘은 아니엿다 도리혀 實在의 奔流가운데에 몸을던지고 오히려 實在의 權化― 그를翻譯하라는 努力의 表現이엿다 現代作家는 古代스토이씨즘에서 배울것이만으리라고 생각한다.

×××

學藝

文化의 一年間 ②

極히 朦朧한 印象뿐 — 評論家의 業績과 새課題 (二)

李軒求

今年에드러서 愈鎭午氏는『지ー드』의『蘇聯旅行記』에 向해서와『個性擁護의限界』를 書엇다 前者에잇서서는『지ー드』를 人間的으로 解釋하랴 햇스며『지ー드』를 모든世界左翼人들을 파가리 激奮과 罵倒에까지 일으지안는 一種良心人지ー드擁護에 치우친感이 잇섯다

그러나 그後『지ー드』의『紀行修正』에서보면『지ー드』의 蘇聯憎惡 스탈린政策罵倒가

極度 에달으렷다 그러나 이땅의知識人은 이에對해서 그를首肯하는것인가 無關心인가 何等 反映도 나타나지안엇다 이러케까지 朝鮮의知識階級은 思想的潮流 混亂中에서 世界의呼吸과 變轉에對하야 沈默함으로써無味한自足을삼어왓다 그러다고 目前에 일어난여러가지問題中 假令朝鮮語漢文課程에對한 文壇人의無關心 아니關心하면서도 이에論及하기를忌避하는 傾向 卽오늘朝鮮知識人의 消極的隱遁이란漸漸 虛妄에일으게까지 沈默의城郭을 固守하랴고한다 (이朝鮮語漢文課程廢止에 對해선 咸大勳氏의 朝日에실린 論文이 잇섯슬뿐이다)

金南天氏는『告發精神의文學』이라는 提唱으로써 數回에亘한 論爭가잇서왓다. 여기對해서는멧個의批評도 잇섯고 筆者도 一二의發言을 試한일이 잇거니와 結局이 一論은 朝鮮의리즘文學에잇서서 이러한精神的不安 社會的不安이 漸次로 滲透해가는 時代에잇서서는 側面으로 諷刺文學이 잇슬수잇다는것과 마찬가지로 無慈悲하게 時代의모든濁相을 正面으로 告發하는 文學精神을 高揚하자는 一面論바게안되는 論이엇다 探索하고 煩惱하고

不安 에차서서 그무엇때문에 이러한 精神의苦痛 肉體的壓迫을바게되느냐?에對한 그內在的 又는外來的 諸原因에 肉迫하라는文學的態度이나 이러케되면될수록 辛辣한 諷刺的手法과 天眞이어서는 到底히 文學的完成을期할수업다 그러므로 이調論은오직今年에 잇서서 注目될한

아의 文學創作의 試論으로써評價할것이다

崔載瑞氏는『貧困과文學』『센티멘탈리즘論』等論文을 남겻다 前者에잇서서 안즌뱅이文學이라는名詞를 맹그러내여 朝鮮文學의貧困相을말하야 自體의無知無能力卽『에스프리』를 缺如함으로써 朝鮮文學은 안즌뱅이가된다는말을햇다 그리고 後者에잇서서는 朝鮮서誤用誤解되다십히하는『센티멘탈』의意義를闡明하엿다 이것은文學徒의한常識이거니와 이常識을다시금敎與、闡明하여야될만큼 文壇人敎養이淺薄한現象이라는것을 새삼스럽게느끼지안흘수업다.

다음으로 文藝時評卽作品月評이 例年에못지아니한程度로旺盛하엿다 李源朝、金南天、安懷南氏等이그中 만이活躍한분이고 白鐵、朴英熙、嚴興燮氏도 이에參與되여잇다 大體、文藝月評의意義란 아모리 그를일러

評價 하다고하더래도 저널리즘의 領域을떠날수업는것만은 事實이다 일즉이『티보데』가 말함과가리 이러한 時評은 읽히기爲하야 쓰는것이요 返讀하기爲하야 쓰는것은 殆無하다 卽 이러한 時評은 길어서數年 不然이면 數個月로서 다 이저바려지고 누구나 다시읽어보지안는 程度의 批評이라는 意味의말을 햇다 그러라고 筆者는 여기서 文藝時評의 評價를하랴고 하지안으나 今年에와서 評家와 作家와의 問題가 下半期에 와서 論難되는 事實로보아 極히 常觀的인 一面을 添加하라고한다

時評은 性質上 그달그달의作品現象을論하는것이다 또는그것이 傾向을論하게도되고 作家에까지 言及하게도되나 이러한批評에서 참다운批評을 차즐라면나 (作家側)도참다운批評(完全한)을 試하라는(評家側)것에는 度量도는바 일이라고할것이다 假令한作品(短篇)을가지고 아모리 그內容과表現、文章、이며어에까지 充分히 推察한다고하여도 同時代人에對한批評은 여러가지 現實的條件으로 말미아마 制肘되고 拘束當하는것이다. 더군다나 基準批評만이잇거니 印象批評이 排擊한다는等의

尺度 에까지일으면 벌서 그는 批評을爲한批評의世界로 달어나는것이요 作品、作家에對한批評은 第二次第三次問題가되고만다 結局 文藝時評이란 作家와評家가 서로反目하고 서로蔑視하는데서 멀리떠날수업는性質의것이니 이러는中에서 참다운作家의 活動이旺盛해지는것이요 批評의 水準이놉아지는것이다 다만따한것은 現象的文藝時評만을 最善의 또는最上의批評으로 作家나 評家가잇다는事實이다. 이런近視眼的傾向도 今年度의重要한文壇事實의 하나로들지아니할수업다

詩情畵意 (六)

徐敬德 詩 金正喜 畵

마음이 어린後니 하는일이 다어리다
萬重雲山에 어늬님 오리마는
지는닙 부는바람에 행혀 긘가 하노라

「知性」의解明 — 그歷史性과 및自然性 ⑨

徐寅植

存在와의 統一에서 發展하는 知性은 存在에 內面的變化가생기면 거게따라 새로운限定=展開로 나가야할것은 勿論것도업는일이다 그러나 知性은 統制原理로서의 自己의 社會的機能을 다하기爲하여서는 社會의矛盾을 自覺한지금에 와서는 이것을 許容할수업다. 自然知性이 市民人間의 知性形態라할은 물아서말하면 그가 이社會의支配人間의 利益에 統制된 觀念形態이엇을이다. 그러고 어떠한 被統制物로서의 知性의 社會的機能은 또한 民衆을 統制할 使命을 갓고잇는 統制原理인데잇는것이다 따라서 社會體制의矛盾을自覺한 知性이 統制原理로서의機能을 維持하기爲하야 認識原理로서의 自由로운展開를 許容치안흘것은 두말할것도업다. 이리하야 知性은 認識原理로서의自由로운運動을爲하여서는 統制原理로서의不純한制約을 拒否하지안흘수업스며 統制原理로서의社會的機能을 維持하기爲하여서는 認識原理로서의純粹한作用을 歪曲하지안흘수업게되엿다. 知性의 이러한內的矛盾은 市民人間의普遍人間性이 現實的으로 保證되든時期에는 업는일이다. 社會의 生産諸力과 生産關係와의間에矛盾이업든時期에는 知性의自律的展開는 늘 그의社會的使命과一致하엿섯다. 그러고 이러한 一致가 잇섯기때문에 知性은 理論的形態속에 合理的核心을 內包하엿스며 自然的性格속에 歷史的性格을 隱蔽할수잇섯든것이다. 知性은 일흔바 歷史的合理性을 일치안엇다.

따라서 知性의 社會的機能이 知性의 自由로운 展開의 桎梏으로 轉化하는때이면 知性이理論的形態속에 갓고잇든 合理性을일코 自然的性格속에 숨기엇든 歷史的性格을 露顯할것은明白한일이다.

이리하야『르네상스』에서 胎生하여서부터 前後三世紀를두고 人間思考를 牧歌的으로 支配하여오든 自然知性도 꿋꿋내 知性一般의 假裝性을 버서버리고 歷史的 特殊知性으로서의 本質을 나타내게되엿다.

하나 近代知性의知在一般으로서의 破綻은 곳 知性으로서의 沒落을 意味하는것이다.

歷史的合理性을일흔 知性은凋落하지안흘수업다. 十九世紀後半期로부터나타난 科學의 變質的傾向과 哲學에잇서서의 主知主義의 凋落은 곳 이것을말하는것이다

存在와의矛盾을 自覺한知性은 知性으로서『삶기』爲하여서는存在와의 統一을 回復하지안으면 안될것이다. 이리하야 知性이一旦 既成體制의 統制의 武器로부터 批判의 武器로 轉化할傾向을보이자 政治로부터 獨立하엿든知性은 다시 政治의求心的作用을 誘導하엿다. 科學은 지금까지는 外部에對한 一切의顧慮를떠나 自己固有의論理 卽獨逸流의 用語를 借用한다면 自己의아프리오리(a priori)에依하여서만 發展하여서다. 그러나 지금으로부터서는 科學은 政治의카테고리쉐·임페라티프(Kategorische Imperativ)에 支配되지안흘수업게되엿다.

原來 封建體制의 解消와함께 知性外의 權定을벗어난 近代諸科學은 自己의 存在理由를 政治 宗敎 道德과가튼 自己를超越한 그엇더한 다른文化領域에서求하지안코 自己의 內面的論理的必然에서만 求하엿다. 그랫기때문에 科學은 展開過程에잇서서도 다른文化領域에對한 關聯를떠나서 늘自己의 內面的論理的必然에서만 制約바들수잇섯든것이다. 뿐만아니라 各文化領域間에는 이와가튼 獨立自由가 確保되엿슴에도 不拘하고 그사이에는 一定한豫定調化가잇섯다. 아니 一定한 豫定調化가 잇섯기때문에各文化領域은 獨立과自由를 가질수잇섯든것이다. 그리고 이豫定調化는 近代社會의 自然的自働的 構造에서 由來한것이며 이 自然的自働的構造는 資本의 運動法則에依하야 規制되엿든것이다. 따라서 自然的自働的構造속에 생긴 矛盾은 諸文化領域間에 成立하엿든 豫定調化를 깨드리지안흘수업스며 거게따라科學도 外部에對한 一切의 顧慮를떠나 自己의內面的 論理的必然에만 服從하는 自主的獨立性을 일치안흘수업섯다. 이리하야 科學은 地上의 이른바 偶像(idola)를 排除하고 事物의本質을 解明한다는 科學으로서의 傳統的使命을 버리고 既成體制를擁護하는 手段으로 化하엿다.

하나 知性의離脫은 科學에서시작되엿스나 科學에서 끗난것은 아니다 知性의 沒落은 現代哲學에잇서서의 主知主義의 凋落으로終結을 지엇다

人間이 아모런엇시 知性의 世界에 安住할수있는것도 市民的人間存在가 歷史的合理性을갓고잇든 時期의일 市民이 階級으로 分化한지금에 와서는 人間은 自己의生活을 마음노코知性認識에 依하야 規制할수업게되엿다. 爲先 自他同一性을가진 普遍人間이 地上에서 消滅한지금에는 知性이 보여주는久遠의 同一性을가진理想人間은 地上의 現實人間에에서는 차저낼수업게되엿다 뿐만아니라 社會體制의 分裂=混亂은 人間生活에 不安動搖를 이르켜노엇스며 不安動搖가 甚化함에따라 人間의性格과 生活은 均衡과方向을 일케되엿다.

北窓으로向한 書生의獨白 (一)

崔仁俊

아닌 밤중 뜬금업는 여부자리를 거더차고 무슨일에 겁이질린듯이 후다닥 깨여나다. 소스라처 일어나서 선뜻 몸를붓書窓라 혼자 唐慌하는 설깨인 눈이 어느새 컴컴한 北녁書窓아래로 어린애처럼매여달린다. 밤 한毫를 찢고 우람차게 들려오는 北行車의 地響이 北窓한경유리에 민물처럼 숨여들어 아모準備도 가추지못한 벌거버슨 마음이 地震처럼 발발 떤다. 或是 東洋製의 테스트氏를 二等寢臺車에 누혓슬는지도 모르는 北行特急列車가 멀리멀리 …내 슬모업는 知覺이 미처 그距離를 재여가며 조차가볼겨를도 가지지못하는 사이에 벌서 餘音을 거두고 멀리 멀리 사라진뒤 그뒤에도 오히려 安靜하지못하는 나의 마음은 꿋꿋이지처럼 주책업시 벌렁거린다.

하고 또 난데업시 바로 北窓 밧갓에서 으흥으흥…엉엉접퍼 일어나는 귀에 의지못한소리는 그소리는 分明 에드카、아랑 포의 書齋를 深夜에 侵入한『大鴉』의 그것이아닌—아마도 잠못자는 암비둘기의 세상에도 구성진 呻吟소리일게다 아닌밤중 이亦是 그것은 不吉한 조짐이다. 으흥…으흥…

창문을 열어보자 하야 두손으로 北窓 변두리를 집고 조심스럽게 머리를 들어 바갓를내다보아도 바갓은 어둠으로 꽉 찻슬뿐아무것도 업다. 그러타 그뿐아무것도되이지안는다. (—그일홈은 다시두번도라오지 안는다)허나、또다시도리켜생각하면바로 書窓미레서 간단어시 일어나는 그 고이한 울음소리가마춤내 김픈밤중 홀로 北窓앞에 매여달려 한경유리를 通하야 어둠을凝視하고 어둠에抵抗하는 내마음의 간절픈 呻吟소리일는지도 모른다. 아직도 바갓은 컴컴하다. 언제 날이 새일런는지 北窓을 向하는 나의 마음은 언제나 조바심에 바르르 떤다 내가 아츰저녁으로 起居하는四疊半 조고마한 방에는 지나치게 어울리지안는 屈고큰 유리窓門이 둘이나 부터잇서 해두 나는 눈부시게 밝은 東窓보담 놉상 어둠에 그늘지는 北窓에서 더만흔 異國의 鄕愁를 느끼여왓다. 지나간 해에두 나는 이 異國的인 北窓에 몸을 기대여 덥을 고히고 눈보래치는 겨울을 온갓 靜寂과 沈默으로써 지키엿다. 겨울의 모든 짓구진惡意가 매일아츰 北窓 한경유리를 不透明色의 서리人빨로 얼어노흔해서 그러키때문에 매일아츰 자고 깰때마다 새파란 하날이 보고시퍼 찬 입김으로 호호 불며불며—그러케 한겨울을 초조하게 지내왓든것이다.

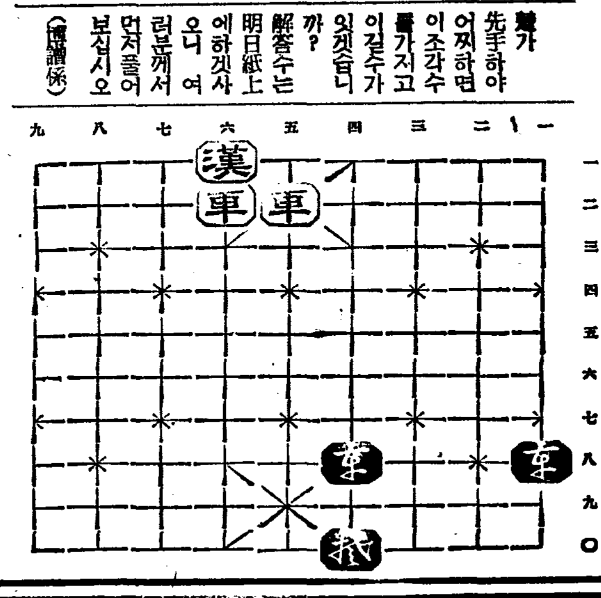
이른봄 나른한 해볏이 東편유리窓으로 칭엽는 작란꾸러기처럼 올르는 밀려들어와 제법 잔능이 혹근혹근해지며 버리지가 기여오르는것가튼 노상 근지러운 感觸을 느끼기는 햇스나 그러나 나의 웅숭한 마음은 일홈모의 부질업는 햇나히와 그러케 쉬사리 妥協하기를 즐겨하지안혓다. 그래도 적실한 郊外의 봄 아주 解土머리가접혀 벌판에 눈세기물이 녹아나리면서 그이상터 北窓아래만은 디여밴일수 업섯다. 드디여 내의 性急한 손끗이 北窓 변두리에 봉사처럼 防風紙를 묘조리 뜨더버렷다. 北窓을 활작 열어재치다. 그리고는 아주 박그로 뛰처나가고 말어섯다.

—한데 지금 또 웬일인가 여름이지내고 가을도 한절느지막 北窓앞에 唐慌스리 매여달려보는 내自身의 어슬픈양을 차저내지안흐면 안되는것이——그밤、그모양、그대로이다. 한편 담벽우에 머리가업서지고 왼팔이 불어진 빼너스의 代理石像 複製가 금렌두리한 古風의 額椽속에감초여잇고 여전히 東窓엔 누루칙칙한 때무든 커ー텐이 우울하게 늘러저잇다. 허전한 四疊半 오로지 北窓을向하야 작년 이때와 똑가튼 姿勢로 실그러진藤椅子속에 몸을담그고 안저보는 너 너는 어쩌다가 다시 도라왓는냐、말이다. 또짓구진 겨울이 바다처럼 닥처오고 잇슨데—。

北窓은 내마음의 노스탈지ー엿다. 北窓밧그로 멀리 건너 내다뵈이는 北漢山、그뒤로 더 멀리 巖然하게 벌어진 새파란 하날은 瑠璃처럼 맑고 어름판가티 미끄러워 해서 北國의찬 하날을 한전업시 미친듯 달려보고 십은것이 지난 한겨울동안 내가 단한번 밧첫든 祈願이엿고 또는 단한번 가저든꿈이엿다.

그것은 精神病者요 浪漫詩人인 제랄 넬ー빌이 東洋의 神秘를 차저간『시리아』의 幻像的인 흔입수도 잇엇다. 그와同時에 春春 니스트 지ー드가 弱冠時 주머니에서 聖書를 끄내던지고 떠나갓든 亞剌比亞의沙『피스크라』요 그 思想轉換의決定的契機를 지어준『콩ー고』이요 또는 三年前에 단여와서是是非非의 物議를 이르킨 往時의『모스코바』이기도 햇다. 그러나 내가 그러케도 아끼는꿈의祈願은 겨울동안 찬서리와함께 北窓한겹 유리속에 아수럼어붓고말엇다.

그러타고해도 一八五四年十月廿八日 알렌구베살ー빌에서 태



◁수는기이가楚▶

先手하야 어찌하면 이조각수를가지고 이길수가 잇겟슴니까? 解答수는 明日紙上에하겟사오니 여러분께서 먼저풀어보십시오 (博譜係)

◇博譜大集 37 【問題】

隨想 創造의 힘

咸大勳

그前파는 달러 最近에와서는 잠이훨신 러어젓다 다섯時나여섯時면 눈이 機械的으로 깨여지곤 다시 잠들기가 어렵다 오늘도 다섯시나되여 나는 안방에서 사랑방으로 나와 東窓을 열엇다. 잠을 다시잘수 업는때문이다 새벽안개속에 大地는고요히 숨쉬고 하늘의 별들이꿈인듯 희미하게 빗나고잇다. 문득 이새벽 안개를 헤치고 집행이하나 끄을고 잇은그대로어데론지 가고십다 해만뜨면 이 고요한 森羅萬象이 자욱과 喉舌와 騷亂속에 떠들것을 생각하니 나는 고요한 山기슭이나 잔잔한 물가지는 바다人가로 것고십흔 衝動에 견딜수가업다.

아츰이면 나가고 저녁느저야 집으로 도라오는 내生活은 어찌지 고요하고 閑寂한것이 한꿋그립다 萬一에 해가 뜨지안코 人生의 고달픈 아우성이처지지 안는다면 이새벽안개속에 별들만이 東窓으로 보혀진다면 나는 이房을 떠나放浪할 마음조차 업을것이지만 나는 이空氣 이雰圍氣속에 날이새면 잇슬수업기때문이다 또차흘러로가야한다.

『우리의 職業場으로!』

그러나 우리는 여기 職業과 生活을 一致시킬 …을 갓지못함을 슬어한다 그러기때문에 나는 이生活化되지못하는 職業에 억매인 사람들을 생각하고 萬一에 그들에게 自己本來의길을 제마음것 거러갈수록 만든다면 얼마나 큰일을 할수 잇슬가 하는것을 생각해본다.

나는 窓을다덧다 치위가닥처온 때문이다 그럿이 깜박이는 하늘! 안개면 보이안 大地가 내思索의世界 내閑寂한 心境을 잡아끌고잇건만 나는 찬바람을 避해窓을다첫다

어둑이 哀愁처럼 온全身을 싼다 그런가운데 나는 문득 생각하엿다 그것은 고ー리키의生活을 創造하는 힘찬말 한귀다. 나는 불을켜고 冊을 뒤젓다 그글句쓰인곳을 차즈려는 생각이다.

그건『그狂人』에쓰인글귀이다 『너도 …이다 人間은 生活의 創造者가될 … 이다 … 러다가 敎師나 技師들이된 사람이 卽그들이다 그러나 職業하는 生活과 창오될도잇다. 그러나 그와속에 敗하여 生活에 附隨하는 俗物된것의 犧牲가 된것이다 救하고 십흔것도 이들이다. …일어날것이야? 그런데 나는 이사람들을 모아가지고 生活에서 引導하여 無人境로 데리고 가서는 그들로써 野로 하여 거기 그世界敎濟所라는것을 세울려는것이다. …그대로 여러사람들에게 한개의義務를 賦식힌다——그것은 創造의 義務다. 創造하라 그러나 너는사람이기때문에 내가 네게 命令한다. 그건 확實히될것이다. 그리구는 太平의君子國을 세워노코는 世上의 모ー든사람을 남기지안코 召集하고 宣言을하는것이다『너이들은 우리들을 내여쫏찻지만 우리들은 오히려 너

희들에 압서서 高尙不斷의 生活의 標本을 보여주며 … 이홍내를 내여라 우리를 …서 更生하는 …에 … 道하다 末代까지 敎訓를 저지안는다 이것이 우리의 本分이다』이러케 말한다 … 지난날에는 …을 … …藝術가와 生活 … 회거 … 하야 거기를 … 다. 大勝利다……고ー리키의꿋은 살앗다 그는 勝利의 날이 올것을 기다리고 또 거기努力하엿다 그가偉大한 文學者가된것도 여기잇다 그의小學校敎育도 밧지못하고 世界文壇의巨匠이된것도 그偉大한創造의힘에잇다.

生活에 捕虜가 되지말고 創造의길로 내가向한길로 邁進하자! 나는 혼자 주먹을 부르쥐엿다. 아츰햇발이 내희망을 북도다주는듯 東窓으로 햇발을 드려쏘고잇섯다.

新刊紹介

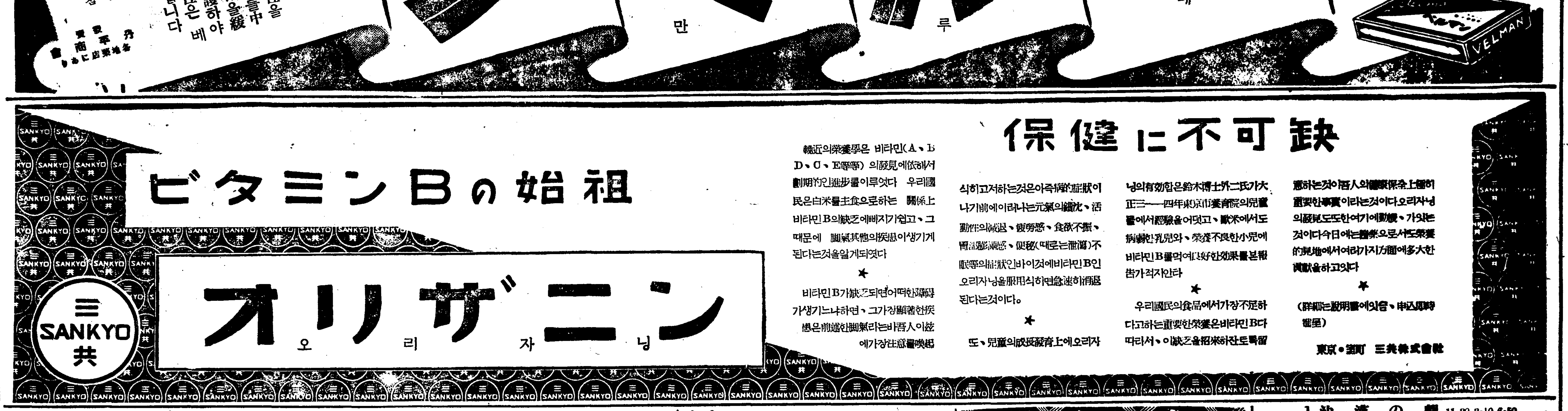
▲고송산 (童謠劇) 李殷相作 李與烈曲 內容=꾀꼬리노래、소나무노래、봉선화노래、동산직이노래、나비노래、기러기노래外數篇 發行所 京城府桃花町四八一의二〇 綠羊音樂社 振替京城二六〇七八番 定價一圓

▲滿鮮之齒界 十一月號 發行所 京城府大和町七ノ一 滿鮮齒界社 振替京城一三八五四番 定價三十錢

▲朝鮮基督敎新聞 第九號 發行所 大阪市東成區鶴野大通一丁目三四 朝鮮基督敎新聞社 振替大阪一〇九一六七番 定價一部五錢

▲更生 十一月號 發行所 廣島縣安藝郡糸崎町 日本赤十字社廣島支部 糸崎療養所內 更生社 振替大阪七七五三一番 定價十五錢

▲女性 十二月號 (內容)生活秩序藝術 小說家金末峰論、婚姻法講座、完全無缺한 解產法、各道名物 김장法紹介、朝鮮入道婚姻儀式巡禮(慶尙道篇) 朝鮮女性과氷上運動 京城各女學校女先生評判記(梨專、梨保篇)送年創作=거리의牧歌(中篇小說) 外數篇 筆其他 發行所 京城府太平通一丁目 朝鮮日報社出版部 振替京城五八七八番 定價二十錢 送料二錢



若劇 十八日封切六日間 大人五〇錢 學生小人三〇錢 晝夜三回
1 沙漠の嵐 11•30 3•10 6•50 大毎總提供版
2 全線總攻擊 12•50 4•30 8•15 大每・朝日
3 支那事變ニュース 1•45 5•25 9•10
4 禍福 11•30 4•25 9•10
(一) ワーナー作品ケイ・フランシスエロル・フリン主演 (二)東寶作品入江たか子 高田稔 竹久千惠子・逢初夢子 主演成瀨巳喜男監督

黃金座 日活
17日ヨリ開館一週年記念興行
總天然色映畫
唄へ靑空 2•25 6•30
若しも月給が上つたら 11•30 3•20 7•25
大活・週刊ニュース
支那事變速報 12•30 4•20 8•25
曠原の魂 12•45 4•35 8•40
片岡千惠藏・轟夕起子主演
上リ先着日大人大學生二十銭ゲマス

十六日ヨリ十九日マデ四日間 階下席 十錢均一

每日晝夜 三回興行
演主 龍之介郞 太郞 林間 將軍原薰 人俗の下天
メトロ超大作日本版
演主 ウローパンジ 隊擊爆の曉
演主 千龍東 二助田江海 傳槍名雪吹血
(日支事變ニュース特別上映)

中央館 永樂町 本三一〇四

明治座 松竹キネマ
十一月十五日(月曜日)ヨリ上映プログラム
ニュース 11,00—11,10 2,40—2,50 6,50—7,00
支那を發く 11,11—11,51 2,51—3,31 7,01—7,41
ニュース 11,52—12,50 3,32—4,30 7,42—8,40
支那の戰線 12,52—1,20 4,32—5,00 8,42—9,10
プラーグの大學生 1,23—2,36 5,02—6,16 9,12—10,25

太田支局 電話八四九番

今週十六日부터十八日까지 晝間十一時부터 夜間七時부터 料金五〇錢均一
◇沈淸傳同時上映◇
▲RKO超大作品 귀찬은사람들 (うるさき人人) 主演 케이·프란씨스 豪華한家庭에서이러나는怪?殺人事件이突發되자이話題에事件을찾아 고도는것을社會에切實히 보겨내인 것!
▲마기노·토ー키超特作品 忠烈肉彈三勇士
▲마기노·토ー키特作 마키노正博作品主演 靑春五人男 珍優田村邦男力演
團成社

趣味와娛樂

血及의銀幕騷動 理由는就職不平
林長二郎斬害犯人 慶北出生의金相漢

【京都電話同盟】 去十二日夕刻東寶映畫京都撮影所에서 同所스타ー林長二郎君의 顏面을 베혀 重傷을입히고 逃走한 怪漢에對해서는 所轄太秦署及府警察部가 協力해서 鋭意搜査中 六日午後八時를 지나서 京都市東山區山科音羽牛尾山中의 물레방아깐에 潛伏하고잇든 犯人을 逮捕햇다 右犯人은 朝鮮慶北尙德郡尙德面出生으로 當時住所不定中島事金相漢(二六)으로 元自動車運轉手로서 最近은 某拳鬪俱樂部에 出入하고잇섯다 十月에 失業하고 最近東寶映畫의 照明係에 入所하려고 當日도 그때문에 스타디오事務所를 訪問햇슬때 마츰 長二郎의얼골을 알게되고 自己의 몸에 비처보아서 長二郎의 爭奪에는 그처럼 大騷動을 여르킨데 對해서 反感을 이르키고 또한 運轉手時代에 長二郎에게 單시갑슬 까기운 記憶을 생각해서 憤激한남어지 發作的으로 凶行을 演出하엿다고 自白햇스나 當局은 爭奪問題에 相當히 複雜한 事情이잇지안나고해서 背後關係를 追及하고잇다。

映畫批評
安夕影監督 "沈淸" 試寫評

歷史的으로傳承되야 여러 사람이 잘알고잇는 이야기를映畫化한다는것은 대단히 危險한짓이다。다른題目이或 스토리ー의新奇한맛으로 映畫의藝術的手法가든것을 지나처버리는수가잇스나 大衆化된스토리ー의映畫는 觀衆이 드라마보다도 手法을注目하게되는것이다。더구나沈淸傳은春香傳과도달러서 脚色하기부터가 難問題일것인만큼 우리는 安夕影氏의 첫作品이 그것으로 決定됨을 듯고그 成果를 퍽 危惧하얏든바 우리의 豫想보담實績이 훨신 좁흔것으로 미루어서 脚色者와함께 監督의 非常한 苦心을 엿보게 한다。脚色은 本來의 스토리ー에 拘碍되지안코 어데까지 大膽하되 조금 平面的敍述體엿다는것이 커다란 欠點이 아닐수업스니 조금더 立體的으로 構成되엿든들 커서 밧는 迫力이 좀더 크지 안햇슬까고 날은 생각한다。

勿論監督의 手法에는 새로운 感覺的인이것이 흐르기는하야잇다 가령 숨박곡질하는 場面이라던지『其前夜』의 場面。그리고『물래』를 돌리다가 急轉하야 배 돗대가 나타나는것等의 場面이다。

主演 金素英孃의 演技를 한가지 이映畫의 財產으로 登錄시키고십다。

아깝은것이업고 沈着한것——이것은 압날의發展을 엿보기에 어색함이업다 沈學圭役의 曹錫元——演劇的인것이 조금 欠여잇스나 大體로成功햇다고본다 그리고 技術(錄音撮影等等)方面으로는 이러니 저러니 말할것이업지안하나 여겨은 즉設備가 完全치못한이땅의일이라 어대로 當分間참아가지안흘수업다 (夢駒生)

日獨共同製作 山岳映畫
近近着手豫定

獨逸의 山岳映畫『몬브랑의王者』와『死의銀嶺』에 主演하여 널리 紹介되고 스키ー의妙手로서 謳歌된 제프·릴스트氏가 오는 廿二日 橫濱入港의 北獨逸汽船 그라이제나우號로 來朝하기로되엿다。이것은 前般日獨國際映畫製作을 위해서 創立된 國光映畫株式會社가 新興劇主演으로 製作豫定이엿든『颱風』을 延期해서 이것에 대신하는 第一回作品으로서 發表한『國民의誓約』獨逸名『愛스러운目標』에 主演하기위해서 同社의 招聘으로『새땅』의 名카메라맨 리히알트·앙그스트등의 斡旋에 依해 招聘되여 十月廿五日 제노아에서 乘船、目下來朝의 途上에잇는데 同映畫는 리히알트、앙그스트、월강、바제ー三氏의 合作으로되는 日獨間의 友情을主題로한 스키어ー의 이야기인데 바제ー監督과 同氏의 共同監督으로、特히 契約한 東寶、東京撮影所의 山本嘉次郎監督의 脚色으로 번져 脚色도 脫稿되여 目下 日本人俳優를 銳意監督中인데 리스트氏가 到着되는대로 앙그스트의 카메라도 北海道로케이슌에 出發하리라고하는데 完成은 三月中旬豫定이라고한다。

大衆의興味ㄹ고는 映畫界의映畫
모두가異色잇는作品

映畫의製作內容은 一般大衆의 興味의對象이되여잇는만큼 지금까지 스타디오를 背景으로한外國映畫가 여러번 紹介되엿스나 今年末로부터 明春에 걸처서는 此種의作品이 四本이나 登場하기로되여서 待機中에잇는데 어느것이나 相當히 異色이잇는 作品인만큼 興味가잇다。

○……우선 筆頭는 유나이트系下 세르즈닉크·프로의 總天然色大作 윌리암·웰만監督 자네트·게ー너。프레드릭·마ー치主演인『스타ー의誕生』으로서 映畫팬의 興味를 끄으는 多様의 要素가 스토리ー에 드러잇서 米國映畫界年中行事의 하나인 아카데미ー賞授與式과 最近의 映畫製作 各種撮影等을 紹介하고잇다。

○……다음은 東和商事의『어느映畫監督의 一生』으로서 題名만으로도 팬의 感興을 끄으나 이것은 잔·개반、프란소와즈·로제ー主演으로서 往年에 華麗한 活躍을하고잇든 예리몬슈ー를 모델로햇다고하는 一流映畫監督의 沒落相을 그린것이다。

○……이밧게도 메트로에서는 스타ー의 出世譚을 喜劇化한明朗篇 팟시!·캐리ー、짝크、러ー레이主演으로 例의 珍奇비이다、로ー렐과 하ー듸가 特別出演한『極樂撮影所』가 잇다。

○……콜럼비아社에는 리차ー드 딕스、페이·레이出演에 스타ー의代役總出演으로 凋落스타ー의人間哀史를 그린『괴로운職業』이잇다』

라디오

十八日(木曜)

◇午後六時 童謠와唱歌 一、밥짓기(桂、秦) 二、하ー모니카(桂) 三、동리의원(桂) 四、우두기 五、문자보기가(秦) 六、참새의춤(桂) 七、다롱넘(秦) 八、발곱기(秦) 九、달아달아(桂、秦) 十、설날(桂、秦) 伴奏 DK오ー케스트라 桂貞姬 秦恩蓮

◇同六、三〇分 經典解說 沈明燮

◇同七時四〇分 趣味講演『朝鮮의姓、氏族이야기』 每日申報 金日坤

◇同八時一〇分 懸賞라듸오小說(當選作品)『銃後에방친몸』 金英一作 朗讀 南宮 效果 徐南 風豹

◇同八時三五分 玄琴散調 一、진양조 二、중모리 三、자진모리 杖鼓 申快童 池龍九

◇同八時五五分 誦書 一、後赤壁賦 二、出師表 劉聖玉

◇同九時一〇分 歌謠曲 一、四月南風 二、원수의 요내마음 三、에헤라打鈴 四、牛島義勇隊 五、征け全北號 伴奏 DK오ー케스트라 尹羅榮

◇同八時一〇分 라듸오小說朗讀 南宮豹

十九日(金曜)

◇午前〇時三〇分 料理製法『제긴김치』

◇午後〇時五分 映畫이야기『빗나는赤誠』 李愚興

◇同一時一五分 家庭時間『小兒의呼吸器에對하야』 醫學博士 方斗煥

◇同六時 齊唱과獨唱 一、齊唱 밤과잠…우라이든作曲… 東大門女子普通學校 二、獨唱 아름다운그곳…페리스作曲…蓮花峰女學校 徐貞姬 三、齊唱 기쁜세상…英國民謠 孔德里女學校 四、"자장가…모차르트作曲 阿峴女子普通學校 五、"제비…미스터作曲… 西江女學校 六、獨唱 자장가…슈ー베르트作曲…東大門女子普通學校 桂恩蓮 七、齊唱선녀…英國民謠… 東大門女子普通學校 八、"작은별…어령作曲… 阿峴女子普通學校 九、獨唱 달…西江女學校 韓富順

◇同六時三〇分 講演『出版文化와社會教育』 ……

◇同七時四〇分 唱劇 一、短歌 二、唱劇 沈淸歌 ……

◇同八時一〇分 軍歌工夫『雪の進軍』

◇同八時二五分 管絃樂 (레코ー드演奏) 交響曲 第五番C短調(運命)베ー토ー벤作曲 第一樂章 알레그로콘·브리오 第二樂章 안단테·콘·모토 第三樂章 알레그로 第四樂章 알레그로 콩세르게부ー管絃團 指揮 멩겔베르그

◇同九時 講演『力道에對하야』 徐相天

二十日(土曜)

◇午後〇時〇五分 (東)土曜콘서트 一、세레나ー드(第四回) 도리고作曲 二、荒城의月 瀧廉太郎作曲 三、追憶 도르드라作曲 四、라이스의實想曲 마스네ー作曲 五、가벗든 빠하作曲 빠이올린獨奏 前田 伴奏 竹村 三郎

◇同一時一五分 레코ー드音樂

◇同一時一五分 家庭時間『滋味잇는科學이야기』 崔在瑞

◇同六時 童謠와피아노 一、齊唱 까막잡기 二、齊唱 어마마 三、큐ー피ー짱 四、獨唱 동리의원(朴有仁) 五、齊唱 옷옴 六、齊唱 꿀돼지 七、괴아노獨奏(蔡永哲) 一、달팽이 2、봄노래 八、齊唱 수레 九、獨唱 쭝당쭝당(柳在玉) 十、齊唱 골목대장 十一、齊唱 團歌 恩化幼稚園兒童 伴奏 崔培子 指揮 張孝準

◇同六時二五分 어린이新聞

◇同六時三〇分 講演『歐米視察談』 醫學博士 尹日善

◇同七時四〇分 講演『郵便貯金과時局』 (譯講)吉野藤藏 山田遞信局長

◇戰爭野談의밤◇

◇同八時一〇分 美人觀兵式 車靑吾

◇同八時三五分 一騎當千 庾秋岡

◇同九時 含淚磨劍 申鼎言

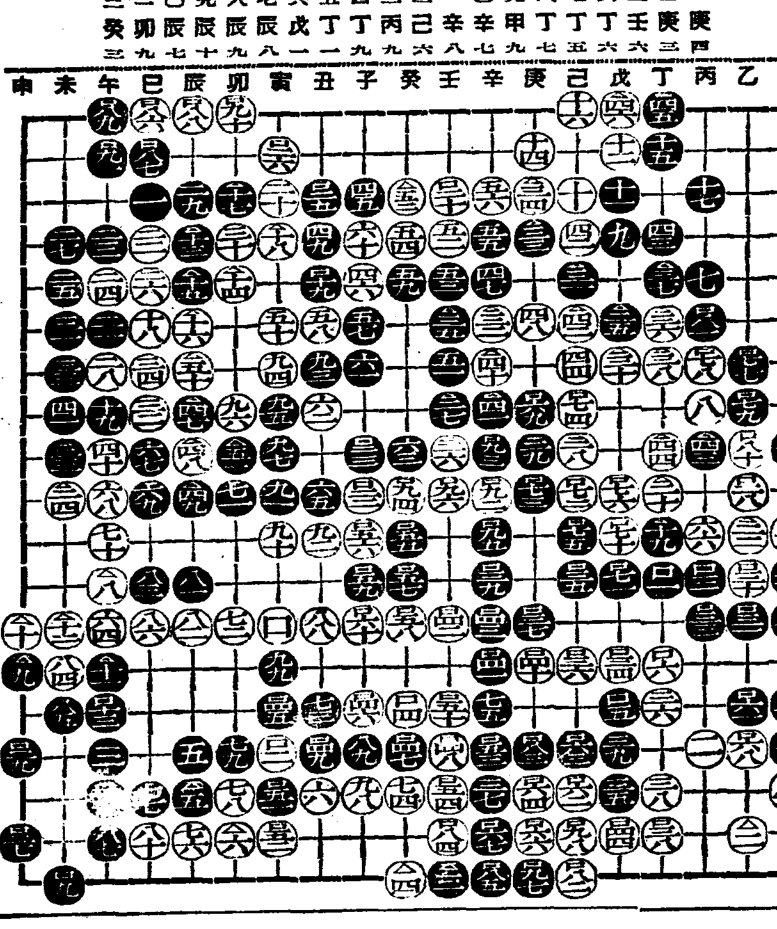
既定된局勢에도 山雨欲來風滿樓
黑辰의八한점의光芒 俄然白陣의動搖氣色

國手爭覇譜 (15)

××本社獨占××

白 丁奎春
黑互先 蔡極文

●二三三 庚四 ○二三四 庚三 ●二三五 壬六 ○二三六 丁六 ●二三七 丁五 ○二三八 丁七 ●二三九 甲九 ○二四〇 辛七 ●二四一 辛八 ○二四二 己六 ●二四三 丙九 ○二四四 丁九 ●二四五 丁一 ○二四六 戊一 ●二四七 辰八 ○二四八 辰九 ●二四九 辰十 ○二五〇 辰七 ●二五一 卯九 ○二五二 癸三



劫黑二二一은申의十八 劫白二二四는申의十九 劫黑二二七은申의十八

黑二三三 庚의四는 利害로 따지면 一目에 不過하나 萬若 別途의 底意가 뵈서 여기서 부터 胚胎되엿다면 이 一石은 진실로妖氣滿滿한것이라고볼수잇다 그러나 여기서 이一石을가지고말하는것은 時機尙早함으로 白二三四 庚의三도 그저 無意識的인 應酬으로보는것이 正當하게다。그럼으로 黑도 二三五는 壬의六으로 白의侵入만을 막엇고 白도 二三六을 丁의六으로 局收拾에만 留意하엿다。黑二三九 甲의九는 黑이着手한以後에는 白으로서 應手에困難함으로 거기를 버리고 二四〇 辛의七로가서 黑으로하여금 二四一 辛의八로 應하게한뒤에 二四二 己의六으로黑二二五 戊의六을 打取하려하나 이것은 無意味한일이다。古法에 兩先勿斷이라고하엿스니 黑一目을 打取해서 黑을 斷絕한다고하드래도 中央과 邊角이 다 산以上에는 斷絕한 效果가업는것이다 그러나 黑二四三 丙의九는 一見 아모意味업서도보히나 이것은 白스사로 妙味를가지고잇스니 白이二四四 丁의九로 應手하지아니하면 黑이 丁의九로 올라와 五目으로 自滅하겟스니 不得已應手하는데 그러고보면 黑一七七 乙의七과 一七九 乙의八과 二三九 甲의九가 一兵의 死傷도업시 無事히連結生還할수잇는同時에 一見無意味한듯한 黑二四三 丙의九는 一石으로 三戶를 작만한셈이다 다음으로 黑의二四五 丁의一과 白二四六 戊의一은當然한 手順인데 黑二四七 辰의八은 山雨欲來風滿樓格으로 全盤에 陰險한 氣分을 釀出하엿다 가령 手順을따라 形勢를 쪼차가면 黑辰의八로 말미암아 局勢의 搖動이 刻一刻으로 度數를 더해가는것을알일이지마는 가령 辰의八에白이 先着하엿다면 엇더케되겟나를 推測한다면 이한點의利害得失은 더한층 明瞭해질것이니 가령 白이辰의八에先着한데 黑이應하지아니하면 다시 辰의十으로 떠서手順 따라가면 彼方의白軍長陣에서 一戶를不勞而得도할수가잇는것이다。여것은 何如間 黑辰의八에 白도 不得已 二四八 辰의九로 激擊하니 黑二四九 辰의十으로 應하는지라 白이 또 亦是 二五〇 辰의七로 打取하니 黑二五一 卯의九로 追擊하엿다。그러나 白은二五二 癸의三으로 陣中을 단속하엿스나 險雲은 漸漸 그濃度를더해가니 白으로말하면 捕虜의反亂을만난셈이라 不過三手의 黑四目을 엇더케해야 屠殺을식히고말것이며 黑으로말하면 百萬의 陣中에 捕虜로되여잇스면서 엇더한 役割을할것이냐? (赤松子觀戰記)

名勝地와名商品 推獎懸賞當選謝禮

各帝國大學病院指定常備藥

造血야옷호르몬

ブルトーゼ
부루토ー제

補血強壯

結核豫防은 少年期부터

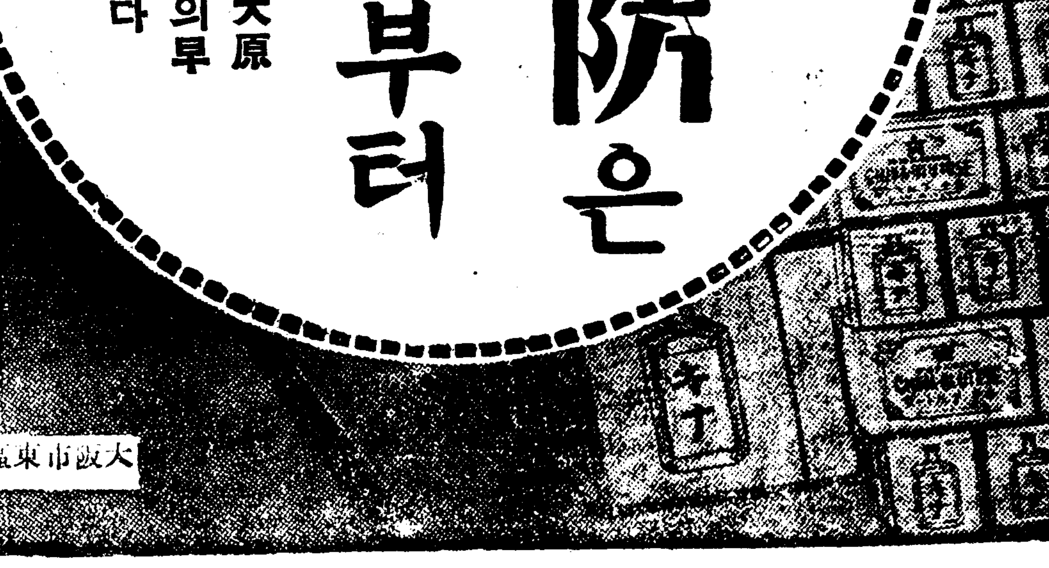
壯丁體位低下의最大原因인結核은少年期의早期治療가緊要합니다

就學當時健康햇든 兒童이 環境的變化乃至過激生活에依하야 往往顏面이 蒼白해지고 食慾不振、頭痛不眠等을 말하는 所謂學校"貧血"이라고하야 筋骨薄弱、榮養不良、腺病質皮膚粘膜의抵抗力劣弱等의 不健康兒의大部分은貧血性의虛弱體質로서 이에活動性又는 潛伏性의結核이結托될時는憂慮할成人結核의基從을 만들게합니다

造血야옷호르몬부루토ー제의使命은造血機能을旺盛케해서貧血性의諸障害를征服하는데잇고同時에人體의生活元基인體細胞의原形質을賦活해서弱體의榮養을充實히하야筋骨을強化하고虛弱한體質을改善하야結核菌其他의病毒에對한抵抗力을強化하고免疫性을增進하게되는것입니다

補血强壯	ブルトーゼ	(大小) [illegible]
神經性疾患	アルゼンブルトーゼ	(大小) [illegible]
腺病質疾患	ヨードブルトーゼ	(大小) [illegible]
發育補血强壯	キナブルトーゼ	(大小) [illegible]
呼吸器系疾患	グアヤコールブルトーゼ	(大小) [illegible]
安產强兒	ネオブルトーゼ	(大小) [illegible]

健康法の指針"活動の源泉" 御申込次第無代進呈



大阪市東區道修町 株式會社 藤澤友吉商店 東京市日本橋區本町 京城府西小門町二四

B1237

人蔘景氣의開城에 金融機關도活況

貯金과貸付에四十餘萬圓各增 殖銀、漢銀支店에나타난集計

【開城】지난칠월 북지사변勃發 당시 개성 양대은행(殖銀漢銀)지점의 예금총액과 대부총액을 조사해보건대 예금이 이백사십오만구천원이엿섯고 대부가 일천삼십삼만구천원이엿섯는데 이것이 팔월에와서도 별로대단한 변동이업다가 지난구월말엽에 재에와서는 갑작스리 경제계에 호전의 서광을보혀 전기칠월보다 예금은 사십일만원의 증가를 보게된바 이백구십삼만구천원이란 방대한수자를 보게되엿고 이에따라 대부성적도 사십구만팔천원의 증액을보혀 일천팔십일만칠천원의 놀날만한 수자를 나타내게되엿다 한다.

이와가티 금융기관의 예금대차관계가 가을에드러가지고 활발하게된 중요한리유는 첫재 금년은 일반농가의 풍흉과 함께 인삼경작의 대풍으로 전매국에서 지출된 홍삼(紅蔘)원료배상액 십일만이백여원이 대부분이 예금으로 증가되엿기때문이라 하며 또는 대부금액이 증가된리유는 부동산등자에대한 고정대부가회수되지 못한것도 한원인이되겟지만 결국은이것도 백삼제조당시 개성삼업조합(開城蔘業組合)주식회사(株式會社)에서 일반인삼경작자에게 후삼(後蔘)대금지출 공임(工賃)지불등으로 일시에 백만원의대출을 보게된것이 큰원인이라한다 이것을 보면 오늘날 개성의경제계는 인삼에좌우된다는것을 불보다밝히알수잇는동시 개성부의 금융경기라고도할수잇다 그러나 지금도 일반시중경기를보면 여전히 부진한상태에빠저잇서 일용잡화류 면사포(綿絲布)등의 매상고가 작년보다 대단히감소된 모양인데 이는 사변이후 절약저축하는 관념에 일반미곡의 정책각권대 일반미질이 경제계가 일반소비대중 면자본가 금융기관에 금전이 작고만 집적(集積)되여 통화(通貨)를 상실하고잇다함을 능히 알수잇다.

選擧違反事實 이제야綻露

【淸州】금번도회의원(道會議員)선거에 위반사실이잇서 청주서사법계(淸州署司法係)에서는 착수하고 잇다는바 탐문한바에의하면 조치원모요리점(鳥致院某料理店)과 강외면(江外面)에서 유권자 ... 미원면(米院面)에서 향사람 ... 그위반의원은 ... 원이아닌가한다고한다

北支의平定따라 航路開拓에注力

朝鮮海洋社와仁川汽船合倂 大型汽船도購入키로

【仁川】인천은 서해안요항에처하야 잇는만큼 연안무역과항로에잇서서 가장중요한 역할을하야오고잇다함은 루차보도한바와 갓거니와 금번북지평정과함께가지항로개척을 목적하고 인천기선주식회사와 조선해양사가 합병하고 대형기선등을 구입하야취항케하리라는바 이와한가지 인천의 항로개척에 막대한성원이 되리라한다.

팔일부내 북본정(北本町)일백십팔번지 해동려관(海東旅館)에루숙하야오든 지난삼일 이자는 주인되는 최익본(崔益本)을불러 자기는 지금식산은행소절수 일만오천원짜리가잇는데 이것을차저야 숙비도지불할것이나 마침 려비가떠러저 인지대(印紙代)가 업서 못찻고잇다고 감언리설로 속여 이십원을 어더가지고 그날밤열두시까지 남산정(南山町) 색주가에파무처 게집과더부러호탕이놀다가 그호탕한꿈을깨는 건달난봉의정체가드러나서 개성경찰서류치장신세를 지게되엿다한다

老人을골려먹든 四名의"뿌로카" 開城署에서一網捕盡

【開城】부외령북면 월고리(月古里)이백이십칠번지 유석순(劉錫淳)(六一)은 작년사월경 남본정(南本町)윤태헌(尹泰憲)에게 북면월고리 일천삼백칠십원을받고 자기소유전답 일만팔천구백여평을 팔엇슴에도 불구하고

開豊郡北面月古里一五九三 李雨興(二五) 高秀麟(?) 滿月町一一九五

이들사기배의 감언리설에 꼬입에빠저 그는자기소유인체 속여가지고 지난팔월경 토지를 『뿌로카』홍재헌(洪在憲)(三)을 매매중개인으로하야 고려정(高麗町)일천팔백번지상호 장시순(張時淳)이란자에게 전기토지를 또매각케되엿슨바 이들은 그호헌장에토지감정을나간전기 홍재헌까지 자기!!그놈!!에 매수하야 타인의 명의로잇는 소유토지라도 전기유석순의 소유권잇는것 가티 장시순을 속히도록 공모한후 이들은 지난팔월십일일 매매게약서를 작성해가지고 장시순대리 홍재헌에게주엇 그호헌는지 대금으로 육백삼십원칠십오전을 청취에분하야 사기취재해서 나노아먹엇는바 최근에 이사실이 탈로되여 경찰에서도 엄게 되자 이들사기배는 전부경찰의 그물에걸리여 준엄한 취조를밧고잇는중이다

京畿道情報委員會

십팔일오후두시부터 경기도회의실에서 경기도 정보위원회를 열엇슨데 이번회의에는 주로그동안 각지에서의 시국에대한강연 간담회『뻬라』『팜프렛』등등을한 인쇄선전과 시국시설에 대한정보의 보고가 잇슬터이며 협의사항은 총독부의 방침따라 매월각지의 사정에따라 특정일을택하야 애국일(愛國日)로 정하고 이날에 신사참배 조서봉독등 국기인도 황성요배 신애단결을 실천하기로하도록 하는것과 경기도정원으로서 출정한 사람의 가족위문은 그전에여러번하엿거니와 이번에는 도청원의 친족중에서 출정한 가족위문할것을 의론하게되엿다고한다

酒代도詐欺한 無錢旅行惡黨

【開城】본적을 충남대전(大田)읍에두고 도처로여서 방랑하는 김경수(金慶洙)(三)란자는 지난

豐作인棉價暴落 忠南農家괴맥힌事情

【大田】충청남도 금년면작예상고(棉作豫想高)는 일천구백륙십삼만근이라고 예년에는 일천백오십륙만이천근으로 평년작보다 일천근의증수(增收)를보아 대풍작이라는바 가격은예년과가티 십삼원이라는 가격으로 가격이예년보다 나려가리라는 ... 러가지불까가 폭등함에 불구하고 면가(棉價)만 저락되엿슴으로 팔지안켓다는판면 제조업자(製綿業者)측에서는 도탐욕에 교섭중인으로 량편이다 꼼치를일코잇다고한다

各界權威者를網羅 江原道開發을協議

지난十六日부터兩日間、道廳會議室에서 三分科로分割、非公開討議

【春川】강원도는 본래 지리적으로 혜택을입지못한관계상 다도에비하야 제반시설기타에잇서서 뒤떠러진바 적지안하나 공업원료(工業原料)의 산지로 적응성을가지고 개발지안흔 지하자원(地下資源)이 풍부하며 동력(動力)의 근원인 석탄(石炭)으로는 삼척(三陟)·녕월(寧越)에 무진장(無盡藏)으로 매장된 무연탄(無煙炭)이잇고, 재해로인하야 유리하는 궁세민(窮細民)은 저렴(低廉)한

로동력

로동력(勞動力)을 공업으로 공업기업지(工業企業地)로도 충분한 소질을 가지고이저 산업(産業)경제(經濟)교통(交通)등각부분에 잇서만흔관계를가진(關連)을 보이여 각종산업의 순조한발달은 소화오년의 총생산액(總生産額)오천사백만원에 대하야 소화십일년도에는 일억일천삼천사백만원이라는 방대한수자를 나타내여 실로이배이상의 증가를 보게되엿스니 가히그취세를 엿볼수잇다. 농업(農業)에잇서서는 현재농가호수(農家戶數) 이십이만사천여호로 본도 총호구의팔할이부는 농민(農民)이점령하고 잇는데 이에대한 경지면적(耕地面積)은 삼십사만정보로 공업자원(工業資源)이되는 류수『알콜』의 원료인 마령서(馬鈴薯)

농산물

농산물(農産物)의산액은칠천여만원으로 면화(棉花)미(米)대마(大麻)잠사(蠶絲)양모(羊毛)피혁(皮革)밀랍(蜜蠟)면화(棉花)등으로 본도생산의 오할을 점령하고잇스며 림업(林業)은 림야면적(林面積)은 전면적의 약팔할을점령하야스며 지미(地味)와풍토(風土)가 수목생육에 적합하야 각종의 삼림이 울창하고림산액(林産額)은 일천만원을 산하게되엿스며 전국적량(漢漢)은 대개이천일백오십만원방『미쓰』 수산업(水産業)은 천해적(天惠的)조건을 추정하게 되엿스며 수산업의 혜택을입어 강원도 산업(産業)의 수익을점령하고『정어리』를 위시하야 각종의어업(漁業)은 약진적진거을 보이며 수산총액이 소화오, 륙년도에 년오백만원정도에 대하야 소화십일년에는 이천오백만원이라는 방대한수자를 보이게되엿스며 어업방법개선(漁業方法改善)어획물(漁獲物)의 처리가공(加工)급 배급방법(配給方法)의 개선등을 거듭하고잇는데 근자에 이르러서는 원양미개척어장(遠洋未開拓漁場)의 진출과

만주국

만주국(滿洲國)관문에 한 고려하고잇스며 광업(鑛業)은 금은(金銀)을 주로 년산 오백여만원에달하고잇스나 교통기관(交通機關)의 미완비로인하야 광구(鑛區)칠백삼십여광구중 태반이 사업미착수(未着手)또는 휴업중이데 근년삼척(三陟)녕월(寧越)방면의 무연탄개발의구체화를 위시하야 시국진전에 반한 군수품의 증가등에 의하여 일반의 광업열은 참으로 높아가고잇다고 하는데 상공업(商工業)만은 참으로 보잘것이업스며 대체자가(自家)소비를 목적으로한 소규모(小規模)의 수공업과 농가의 부업적 공업에의한 직물(織物)도자기(陶磁器)조선지(朝鮮紙)등이고 공장조직으로된것은 제사업(製絲業)양조업(釀造業)등조림제조에 불과하며 근자에 어르러녕월(寧越)삼척(三陟)지방의 발전사업의진행으로 인하야 화학공업(化學工業)이 볼흥하여 일반은 적지안흔 기대를 하고잇스며 교통(交通)상황은 동해선(東海線)

중앙선

중앙선(中央線)각국철도의 국진과경춘(京春)삼척(三陟)철도의기공및 경남철도(京南鐵道)의 본도진출등 매명의 강원도(江原道)산업개발(産業開發)의 중요역할을 하게스며 충항이 이전 칠백사십오『키로』의 도로는지하재원의 개발을려산의 진전에 간선이 되여잇는 제반상인데 금번강원도(江原道)당국에서는 기보한바와가티 전조선 사업계(事業界)의 관계자를 총망라하야 처녀지(處女地) 강원도(江原道)를 개발케되엿는바 지난십륙일부터 이일간 오전아홉시삼십분부터 강원도회의실에서 개최하엿는데 출석의원 삼십구명(殖産局長)이 렬석하여 개회하엿는데 사무진섭의편의상

삼분과

삼분과(三分科)로 나우어 토의를하야 공개(公開)치아니 자세한것은알수업스나 탐문한바에 의하면 제일분과회(第一分科會)는 고지대개발(高地帶開發) 축산(畜産)·水산 무수『이멜』원료의 장려 공업자재림(工業資材林)의조성합란의 討議를하고 조림사업등에 관한토의(討議)를하고 제이분과회(第二分科會)는 비약하는 수산업(水産業)에대하야 각원한 토의가잇섯고 항만(港灣)수축편기 어촌진흥(漁村振興)등에대한 론의가잇섯고 제삼분과회(第三分科會)는 자문사항(諮問事項)이가장만햇스며 자원(資源)과 상공업(商工業)에대한 심의가 엇섯다하며 각분과회의 출석자는다음과갓다

分科會의委員

第一分科會(農業、林業) 委員長 三井榮長 岡今次郎 時岡昇平 鏑木德二 植木秀幹 野村新七郎 山村正輔 松岡直通 小倉野鶴藏 洪鍾國 足立利夫 齋藤久太郎 佐方文治郎 湯川又夫

第二分科會(水産) 委員長 和氣繁吉 西田敬三 本田米市 大島良士 長久伊勢吉 山村正輔 洪鍾國 天野郡治 崔準集 捕田正洪

第三分科會(資源、商工、交通、港灣、金融、保健衛生、産業教育、其他) 委員長 岡本桂次郎 伊藤榮吉 伊藤旺 本田秀夫 千葉喜千彌 大塚俊雄 橫山俊久 立岩巖武 高橋吉 高瀨候 山村鋭吉 山口重政 山中友太郎 山村正輔 松田伊三雄 洪鍾國 安藤喜藤 三木喜延 案木卓二 捕田正洪

地主의公課負擔을 小作人에게轉嫁

受檢正租에도補償租를加徵 忠北道에서嚴重監視

【淸州】충북도농회와 각군농회 연합의 농지소작간담회(農地小作懇談會)석상에서 당국의희망을제안한소작벼(小作正租)의수검(受檢)은 벼의성가(聲價)를향양하고 장래생산벼수검준비로 실행가능인 지주소작인간에잇서가 금년소작벼의 수검을시켜 수의공평한견지에서 지주는 소작인에게대하야 보상정도(補償程度)를(以、檢査料、獎勵正租等의公布)를 실행토록 간담하엿는데도 일부지주중에는 소작인에 대하야소작료의 수검경요 또는 수검하기위하야 벼를가징(加徵)(한가마니에이삼근의가징)등의 악착한수단을써서 이에소작인들은 보상벼를교부하는경향을지향은현행(現行)벼수검규정에잇서지주의 의무를소작인에게전가시켜 빈농소작인들을 더욱고경에빠지게하는 벼수검주지에 비추어 심히유감일뿐아니라 원래벼수검은 지주소작인간에 량해가된후 실시할수잇는것이여서 이것을위하야서는 지도과에서는 십이분사찰지로엄장려를 요하는것이기에 각군은 일층노력하야 적기각항에의하여 선처로흥충북도에서는 부심중이라고한다

一、小作正租의受檢하는데對하야 必히地主로부터 補償正租를交付토록指導할일

二、前項에잇서 地主가이것을肯하는時는 定租小作料에서 右補償正租에 該當한量을減한것으로써 小作料가되도록 小作契約의 改結을시킬것

三、前各項에잇서 더욱地主小作人間에 意見一致가안되는때는 警察當局과協力하야 善處하는지 또는 小作相談所를利用할일

小作料增額防止와 麥增産奬勵指示

始興郡面長會議에서

【永登浦】시흥군(始興郡)에서는 십칠일 오전십시부터 군청회의실에서 관게당직원이 렬석한후 면장회의를개최하고 능천군수(能川郡守)로부터 약삼십분동안 시국관게의 간독한훈시가잇섯고 이어서아래와가튼 각항의 지시가잇섯는데 특히정조(定租)의소작료는 조선농지령에의하야 게약이체결되엿스나 최근모든물까가 폭등함에따라 지까(地價)도폭등되엿으로 동귀하여가는터로 금후소작게약기간의 갱신기를기회로하야 자련하기쉬이엄는 빈농계급에게대하야 소작료증액을 주장하는등의지주도 상당히잇슬것을 예상하고 그방지책에대하야 일단의노력을 하라는것과 군사상절대필요한 보리증산장려에대하야 철저한 지시가 잇섯다고한다

一、昭和十三年度 更生計畫實施部落選定指導에關한件

二、定租의小作料 增額防止에關한件

三、設定自作農家指導에關한件

四、麥增産奬勵에關한件

五、愛國貯蓄實踐施行에關한件

六、工場管理調査에關한件

伊川德源間의 自動車開通式

【咸興】함흥자동차부(咸興自動車部)에서伊川支局長金東炳(?) 다년간문제를 거듭하고잇든 강원도이천군내 이천(伊川)덕원(德源)간의 자동차개통문제는 다년간의 주민들의열망이든바 지난봄에 이천자동차부(伊川自動車部)에 인가되여 그간재반설비와 도로의수선을급거히 실시하고 예정과가티 지난십칠일오후세시부터 덕원군풍상면사무소(豐上面事務所)내에서 이천자동차부사업자 김영우(金永右)씨의 경과보고와 게통에 대한이사축문 래빈중 이천군수의 축사와 풍상면장 풍상주재소주석 김동병(金東炳)씨의 답사가잇섯는데 본사이천지국장이 금번이천덕원간의 자동차개통이 되엿슴은 우리군민의 행복일뿐아니라 일반과 래빈에게 만흔 충동을 주엇스며 주재소신여명이 참가하여 명원군민과이천군민이 서로 악수를하엿다는데 이천간의 자동차발착시간은 다음과갓다

伊川德源間發着時間

伊川發 午後三時二十分 德源着 午後六時 德源發 午前九時 馬轉着午前十一時半 馬轉發午後四時四十分 伊川着 午後六時 德源發 午後三時二十分 伊川着 午後六時

實現性띤具體案 十九日부터討議開始

京畿道産業調査委員會에서

경기도산업조사위원회(京畿道産業調査委員會)에서는 십구일오전열시부터 그회의실에서 제이회분과위원회(林業部會)를 열게되고 오후한시부터는 제삼회상공부회(商工業部會)를 열게되는데이번회의에는 여태까지없던 상당히중요한 과제가 제출될것으로 그회의를마치 래년도예산에까지를어갈 구체적 실행안을 맨들것이라고한다

張郡守送別宴盛況

【金浦】김포군수장영한(張永翰)씨는 금번부천군수로 영전되여 이는바 지난십칠일오후다섯시부터 김포자동차부루상에서 관민백여명이 참석하야 성대한송별연을 개최하엿는데 도전서장(稻田署長)해총태일랑(海塚太一郞)량씨의축사가잇슨다음 장군수의감격한작별의인사가잇슨후 동여덜시에 산회하엿다

地方人事

▲片山淸氏(前金浦警察署司法主任) 今般江華警察署로 轉任人事次本社金浦支局來訪

▲金炯培氏(伊川有志)長男壽鉉君(九州醫專生)과 盧正玉孃의結婚式을 오는二十日午後二時開城好壽敦女高講堂에서 盧聖德牧師主禮로擧行할豫定

▲張永翰氏(前金浦郡守)富川郡守轉任人事次本社金浦支局來訪

北支事變特別稅 六千二百餘圓 開城稅務署調定

【開城】개성세무서에서는 이번 처음으로 북지사변특별세의 제일기분의 조정액이 발표되엿는데 사정된조정총액이 륙천이백삼십삼원이라하며 여기에따른조정인원이 삼천여명이라한다

大德郡下에 食刀強盜出現 犯人은아직杳然

【大田】지난십칠일 오전두시경 대덕군진잠면학하리(大德郡鎭岑面鶴下里)조명철(趙明澈)(?)집에 조선식도(朝鮮食刀)를가진괴한이 뛰어와서 주인을 위협한후 현금 륙십원을강탈하여가지고 유유히 자최를감추엇는데 대전경찰서에서는 범인체포에 맹활동을 개시하고잇다고한다

"지프테리아"猖獗 猩紅熱은減少된形勢

京城府에서無料注射를宣傳

경성부내에는『지프테리아』가 작구발생한다 금년일월부터 이달십일일까지 발생한 환자수는 사백삼십인으로 작년이때에 비하야 일백이십명이나 증가하엿다 그러고 성홍열(猩紅熱)은 지난일월부터 지난십일월까지에 이백십일인으로 작년이때에 비하야 아홉명이 적다 경성부위생시험실에서 무료예방주사를 시행하고잇는터인즉 아이를 둔가정에서는 속히 주사를 마저두게하는것이 안전하리라한다 그러고 경성부에서는 예방선전의 포스타를 맨드러부민에게 주의를이르키고잇다한다

長篇小說 花冠

李泰俊 作 金奎澤 畫 【105】

새정렬 (十)

『언니?』

한참만에 인봉이가 입을연다

『그래 어서……』

『난 내말에 책을 잡히는거 가터서 대답하기 불쾌해……』

『이런! 건 너 오해야』

하고 동옥은 팔을 비어던 머리를 일으켜 인봉을 드려다본다.

『그럼 왜 언닌 못기만하면서 남 대답하기 어려운데루만 몰아너우?』

『몰아넣는나구? 그러케 늣게저?』

『그러치 안우? 언니한테 엇대노후 한 말은 아니데 언니가 가루채서 탈는것 가트니까……』

『애! 건 참 내가 되려 어굴하구나! 난 그런게 안야…… 네가 그러케 생각된다면 내 얼마던지 건 사과하마』

『……』

『난 사실……』

『……』

『난 아직 인철일 단념 못헌다 그러니까 난 내자신한테 대답하기가 곤란해 그래…… 나두 그 조숙자처럼 인철일 사랑하려는 야심에서 수단으로 인봉을 가까히 하는게 아닌가? 그런 우정으론 불순한게 아닌가? 또 이담에라두 인봉이가 그러케 해석하는 날이 업슬가? 그런 어수선한 생각에서 물은거야 알엇서?』

『건 언니가 너머 덜 생각한거 안유?』

『어떠케?』

『언니가 왜 조숙자허구 갓두? 왜 무슨 약점이 잇수 언니야?』

『약점이라니?』

『조숙잔 남의첩 안유? 또 나이 만치, 지식이 업지, 그러니까 수단으로나 우리오빠가 자기헌데 호의를 갖두록 해얄거 안유? 그러치만 언니야 무슨 약점이 잇수? 안그러우? 도려 우리오빠가 언니헌테 대면 약점이 잇지……』

『정말?』

『그러치 안쿠……』

『난 내자신말엔 얼른 판단이 안나…… 그럼 인봉인 나하테 순진한 우정을 갓는거지?』

『그럼뭐』

『조화!……그럼 나도 한가지 물을게 잇서』

『뭐? 또 그런거유?』

『묻는단것보다 의논할거야 어……』

하고 인봉은 헥 웃는다.

『뭐유?』

『난 인봉이 오빠가 어내 나오신대두 인봉이 졸업할두륵은 내가 마러보구시퍼……이건 내 힘에 좀부칠런지두 몰라 그러니까 허영일런지도 몰라 그러치만 자선심은 안야 나두 한번 남을위해 일해보구시픈 정성이지 결코눈글 구해본다는 아니꺼운 자선심에선 아니야 우정과 또 일해보고시픈 내몸만을 위해서보다 좀더 의의잇게 일해보고시픈 욕망에서야 그런데……』

『응?』

『파장선생님게 가 될수잇는대로 취직이 되도록 말하다가 나중엔 취직운동에 유리할것가터서 인봉의말을 내가 했서……』

『우리오빠 얘기두?』

『그런거야 나두 그만 눈치잇지 안허? 패니 안할말꺼정 다 헐가? 그런데말야 인봉이도 알겟지만 왜 이화기초에 장학금 새로 생긴것이잇어?』

『참!』

『파장 말슴이 그걸 인봉이도 쓰도록 해볼가 하신단말야』

『얼마씩 주게?』

『아마 기숙사생활도 빠듯하게 주겟지……그런데 그 장학금 내사람이 조숙자따위란말야』

『여자유?』

『헤기! 그 수단으루 돈을내논게 갓다말야』

『학교에다 무슨 수단을 부렷?』

『건 글세 묻지 말우 건 내말만 미더……아모런 불순한 돈이야……내 친한 동물 그 돈으루 공부하는걸 난 보구잇다면 여간 괴롭지 안흘거야』

『난 준대두 실혀 그럼……』

『정말?』

『그럼뭐……차라리 공불 안해두 그런, 불순한 돈으룬……』

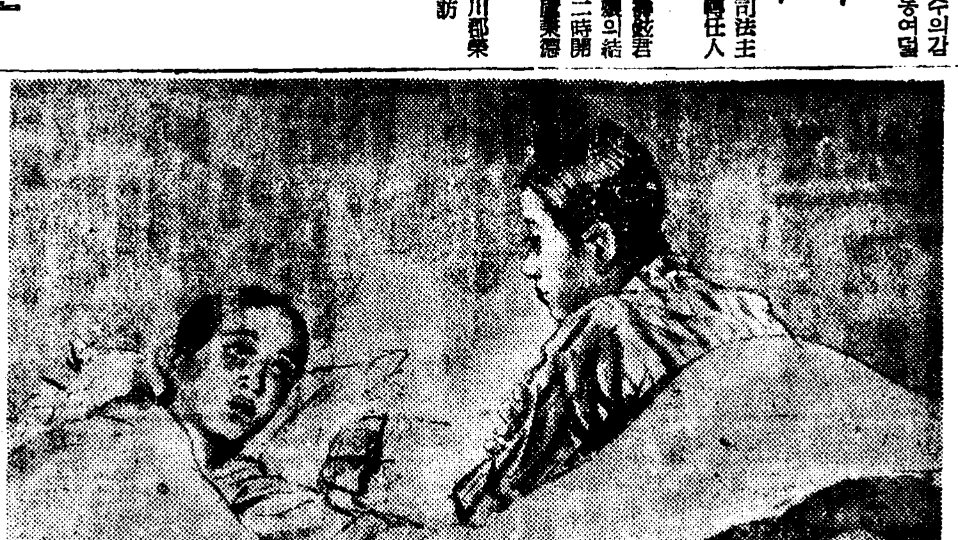
『난 지금 조숙자의 돈으룬멧번 월사금 냇거두 여간 꺼림허지 안흔데』

『그럼 좀 불안스러건 허더래두 후회허지 안쿠 나한테만 맥겨줄테야?』

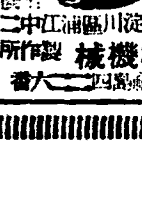
『난 언니가 애쓸가바 미안해 그러치 부록 해두 난 조와……』

동옥은 인봉의 손하나를 끄러다가 가슴에 꼭 눌러안엇다 그리고 호젓할처럼 중얼거렷다

『걱정말어 난 애써보구시퍼수 우엇보다 힘든일을 해보구시퍼……』



京城 公眼科醫院

スメルス 延命菓子機 氷菓子機

金儲
農具商 カタログ呈
大阪市西淀川區 石橿機械製作所 電話

滋養飲料

時期切迫!!
カレンダー의御下命은 電光一九一〇番으로
カレンダー·團扇·扇子 製造輸出
京城西小門町五四 杉本商店 京城支店 本店大阪

株式名義書換停止公告
來ル十二月一日ヨリ當社定時株主總會終了ノ日迄株式名義ノ書換ヲ停止ス
昭和十二年十一月十八日 朝鮮信託株式會社

朝報案內

婦人採用
一、事務員一名 內鮮人ヲ不問 高女卒業程度
二、卒業程度 …
三、右希望者ハ履歷書持參ノ上 京城府南大門通 … 三菱商事株式會社京城支店

監督急募
兩道經驗有資格者 … 昭和生命京城支部 黃金町

本社 大邱支局 電話一四三

味の素 아지노모도 (登錄商標)

味の素本舖 株式會社 鈴木商店 11-38

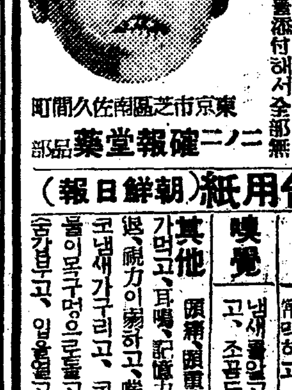
皇軍이가는곳 天下에敵업고
誠鶴의優秀함 天下에第一
誠鶴

釀造元 深見酒造場

코물나고 막힌대

코물이나고…막히고…냄새나고…알으고…냄새모르는사람은 蓄膿症…肥厚性鼻炎…鼻茸…鼻가다루 等의惡性鼻病이發生된證據로 人相이나빠지고, 반드시極度의腦神經衰弱에빠저頭痛과頭重으로苦生하며, 記憶力…思考力…判斷力…이悉常스러울만치減退되고, 耳目과胃腸이나빠지고 體內에여러가지疾病이생겨일도工夫도할수업게됩니다

★鼻病에걸리면어쩌서腦、內臟、人相等이나빠질까★危險한鼻病의療法과治療法★어떤飮食이해로운가★日常生活의鐵則等、鼻病一切의疑問은冊子 鼻と腦の話 로 下記用紙中自己의症狀에○印을표해서 切取한것을封書로보내주시면 당신의養生法과詳細한注意書冊子를添付해서全部無料親切히回答하오니곳申込하십시요

코가나쁘면腦도身體도 人相도나빠진다……

東京市芝區佐久間町 二ノ二 確報堂藥品部

鼻病報告用紙(朝鮮日報)

鼻汁	鼻塞	嗅覺	其他
만코、적고、濃하고、묽고、靑色、黃色、냄새나고、말라	막히고、時時로막히고、右、左、交代로、항상막히고	냄새를알고、조금알고、조곰도모르고	頭痛、頭重、眩暈、귀가먹고、耳鳴、記憶力思考力減退、喘息、不眠、코냄새가나고、코골고、코소리、코물이목구멍으로너머가고、입을벌리고자고

月經催進劑

月經 アゴメンジン 아고멘징

月經을促進하고또女子生殖機能障害에效力優秀한女性호르몬劑로서多年世界各國의醫藥界에널리賞用됨

月經過少·月經困難·月經不順·子宮發育不全·不感症·代償性月經·乳汁分泌障碍·月經性皮膚疾患·面皰等에適用함

(副作用업는新製及注射液)
(月經過多製限·月經痛에는シストメンジン을應用함)

日本總代理店發賣元 株式會社武田長兵衛商店
特約店 東京日本橋 小西新·鳥居·三共

12-58

代用品으로補充하면 物資不足은無慮
新代用品發見과企業化時代

事變을 遂行하는데는非常히 大量의 物資가 必要하다 多幸히 日本에는 食料品이넉넉하야 直接으로 國民의生活을 脅迫하는것가튼 食糧危機의現象은 아직업스나 大戰時의獨逸가튼나라에서는 産業의 缺乏보다 食物不足으로 困難하얏섯다 日本에서도 支那事變勃發以來 軍需品의 需要가大量에 達함으로 物資不足이여러가지 方面으로 나타나는바 그러면 事變이 어떤形式으로 物의不足狀態를 誘導하얏는가 그原因을보면

一、物資中 軍需品과 平和的資材의 兩方의 性質을가진것은用途가軍需品便으로 偏케되어 平和的用途便이 不足해지며 또生産設備가 軍需品生産에 向하는것은 그便으로偏함으로 一般用品의生産이 減少하다

一、軍需品中에는海外로부터 輸入해야만 하는것이 잇슴으로 그런物資의輸入은 急激케되는데 一方이것을 放任하면 國際收支의 均衡이 깨어저서 爲替市勢를 動搖식힐 念慮가 잇슴으로 軍需品以外의 物資輸入을 抑制케되며 아울러輸入制限禁止가 物資를不足케한다

一、또資金은 事業資金調整法에依하야 軍需品과 關係가 깁흔方面에 使用되고 平和的消費財의 生産이 制限됨으로 物資不足의度가 더하다 特히이不足한 生産下에 크게輸出을 增加하는方針임으로 더욱 物資不足이甚해진다。

×

어와가티 가튼物資不足의境遇에잇서서도 軍需品不足은輸入할수도잇고 他商品의 生産力으로 補充할수도잇스나 그때문에 國民生活上 需要를充足하는것은 漸次로 그需이減하가는 運命에잇다 그럼으로 政府當局을 비롯하야 一般國民이 消費節約하는것이 必要하다

그러나 事變이 언제것날지 그局面에 어떠케 擴大될지 모르는 가지지 消費節約만으로 物의不足現象도 그리심하지 않을것으로는 생각할수업다。 그럼으로 物資不足을 補足하야서는 代用品이라던가 國産品을 新規케되는데 國産品이라는것은 海外品과 同一의 것이 國內에서 生産되는것이오 代用品이라는것은 品質이 一치안코나 用途가같은것으로서 海外品의 代用이되는 國內生産品을 말하는것이다

×

여기서 代用品에對하야 商工省이中心이되어엿던 官民協會가 例示한것을주어보면 다음과갓다

被代用品	代用品(例示)
羊毛	스테풀 파이버-
綿花	스테풀 파이버-
生고무	人造고무、再生고무
고무	代用고무
皮革	合成樹脂
가제인	大豆가제인
皮革	水棲動物皮革、鮫革
硫安	硝酸안몬
毛皮	人造毛皮
石油	人造石油、알콜
단닌	合成단닌劑
鉛	알미늄
銅	어라니스트·파이푸
錫	알미늄
白金	[illegible]
紙	稻藁、綿稈

×

어가티 代用品이 만히잇고事業資金調整法으로도 이러한代用品工業은 相當히 優遇되고잇다 例컨대 朝鮮의代用品인 알미늄의原鑛採取事業과 精鍊業、石油代用인 人造石油業、硫安

代用인 硝酸안몬을事業은 모다『甲가』의取扱을받아 許可되며 合成고무、人造石油、스테풀、파이버 等은 重要國策으로서 大規模로 生産이 擴充되어잇다

그러나 軍需品의 代用品으로 生活必需品의 代用品도 不足하지는 안하야 將來 事業이되는 傾向이잇다。

×

政府는 代用品工業에는 任力하야 어떠한 『스테풀파이버』가 어떤 事業을 强制하라는 命令까지 시키도록 한 現在 代用品工業은 아직 成長할 餘地가잇다 그런으로 지금까지 代用品工業의 企業化가 問題로 되는것이다。

戰時下의商品界 前途豫測不許
戰局進退로市況도一高一低
非常立法下에呻吟

日本經濟界가 準戰時體制에서 純戰時體制로 移行에伴하야 物價動向에 重要影響을及한것이만흔데 그中 主要한것으로서 輸入統制、暴利取締令의 發動을들수잇다 物價對策의 基調는 物資供給의適合及 爲替市勢의維持에잇는데 十二年度豫算에잇서 軍事費의急增及 生産力의擴充政策은 軍事資材及 棉花、羊毛等의 輸入을刺戟하고 本年度의 對外貿易은 七月末까지에 六億九千五百萬圓이라는 未曾有의 大入超를示現키에至하얏다 어보다압서 輸出入統制實施에 伴하야 原料物資逼迫으로 國內諸物價는 徐徐히 騰勢를取코저하다가 暴利取締令이 發動되어 그騰勢가 꺽기엇다 商品界는 七、八月을 夏秋閑散期로하는데 一層無活氣의 狀態를 呈하고 前途不透明의 混沌狀態에 陷하엿다 其後 時局推移와共히 物價는 어떠한動向을 밟엇는가 目前如何한 狀態에잇는가 重要商品中 事變影響을比較的痛切히바든것을 記述하면如左하다

鋼材 事變發生을 契機로 俄然活況을 呈하엿스나 暴利取締令改正發令으로더 重케되어 市場供給이 不圓滑하엿스나 昻騰을不許하고 消費統制 共販機關設立으로 漸漸落傾向이엿다 共販價値에 五分의九錢을 加한것이 市價로되는데 目前은 統制强化로 不可하다

안치모니와亞鉛 白金物中亞鉛은前年十月에三十四圓臺이든것이 八月에는 六十一圓이고 最高六十三圓엿엇다 支那가 全世界産額의 七割을占한 안치모니도 輸入杜絶로 重大視케되엇다 資金調整法에 最優先取扱을 맛고잇고 活字合金 軸受合金等 工業用重要資材이므로 市價는 昻騰되어 一千二百圓으로부터 最近은 二千圓을 突破한듯하다 事變終結까지는 떠러질 餘地가업다한다

原料고무 國際商品中 市勢低落이 顯著한것에 고무가잇다 今年最高의 三圓高價와 十一月의 低價를 比較하면 다음과갓다

倫敦十二片十六分五에對하야 六片四分三、紐育二十六仙八分七에 對하야 十三仙八分七、新嘉坡四十五仙二分一에 對하야 廿二仙八分一이란 狀態로 約五十%의 下落인一方 國內市勢는 元來 海外와 同一步調를 取하던것이 事變發生時부터 世界的下落傾向에 逆行하야 騰勢이엇다

어것은 即 爲替關係의 影響이 如實히 나타난 代表的인것이니 原料고무는 逼迫하는一方에 對하야 所持側의 責任이다

情이 騰勢에 拍車를 加하고 市勢는 八月下旬에 『노미날』로 되엇다 當用買에 依하야 中小工場의 原料不足에依한 操業難이重大問題로되고 FAQ現物八十六錢先物八十五錢이란稀有의高價로되엇다가 大工場側의 融通이 잇서 幾分緩和되엇다 新規輸入은 大體三千돈乃至五千돈이라는데 이것이確定되지안는限强調가繼續될것이고 來年度도混沌狀態未脫로 보인다

모스린 來十一月一日부터 『스테풀·파이버』混用規定이 實施되는데 『모스린』으로서는 年內에는 큰影響이업슬것이다 需要는 不要不急의 沈滯氣味이다 事變以來輸入制限이 深刻하고 原毛輸入難으로 昻騰되엇스나 生産許可制下에 『모스린』이얼마나 許可될지 不明이다 市中在荷減退豫想으로 目前保合이나마 原毛製品의 在荷減으로 强調일것이다

豆粕과硫安 事變影響으로 運賃이올으고 豆粕도 그影響으로 歐洲側에서 사지안코 原料大豆出廻活潑로 市場에 實物이 만엇스나 需要期에 當面하야再活氣를 무키에至하얏다 硫安은 國民의需要減退豫想으로 米、세멘트等과 共히 統制이엇스나 政府에서 昨年十一月統制法을 實施以來需給이 不均衡해저서 市價는公定價格을 上廻코잇다 特히 事變以來硫安工業이 軍需工業으로서 重要性을加하야 生産이不圓滑케되어 硫安配給會社가設立되엇고 一方資金調整法으로도生産擴充에 呼應하야 第一義的으로 看做된다 그러나 生産不足임으로 今後公定價格昻騰은 必至로보인다

洋灰 事變擴大로 不急不要事業이 中止케되엇슴으로 洋灰需要는 不振이 甚大하며 在荷漸增、輸送不圓滑로 事變以來苦境에 陷해잇다 原料高이나 市價引上도 困難하다

小麥과製粉 北支明朗化로 製粉의 輸出이 旺盛하고 外麥의 原産地、米不作等으로 好調인데 結局粉의 輸出狀態와 共히 一高一低狀態가 繼續되겟지만 結果는良好할것이다

大麥 軍需品으로서의 事變影響이 甚大하야 昻騰되고 事變推移와共히强調가繼續될것이다

朝鮮米大量買上 百萬石中半以上
米穀對策上効果絶對

農林省의 百萬石新米買入成績은 朝鮮關係만玄米 正租를合하야 五十四萬一千三百餘石으로百萬石中 半分以上을 朝鮮米가占하얏는데 農林省의 大英斷이라할 十一月의買入은 果然絶大의効果를 發揮하엿다하겟다 即朝鮮米는 出廻最盛期를압두고 金融難及輸送의 不圓滑로 그前途가 憂慮되엇스나 今回買上에 依하야 一擧千六七百萬圓內外의 米穀資金이 撒布된것과 同樣의効果를 與한一方 今回의 買上이軍部農林省 總督府의 合作에依한 것으로 買上의効果를 倍加하는것이다 即今回의買上에依하야軍用米의準備도 完備되고 總督府의米穀對策도 奏効되엇스며 農林省도朝鮮米의內地流入을 어떤程度로防止 할수잇는 一石三鳥 或은 四鳥의効果를擧한것이라하야 一般이今後의對策에큰期待를 가저고잇다

買入價高價 定期市場爆發

今回의 農林省新米買入價는定期市勢其他의 關係로자못 注目되는데 大體買入最高價格은

▲玄米四等合格米(叺)
九ナ 十二圓 十一、二錢
九仁 十二圓六十一、二錢
九元 十二圓六十一、二錢
角ワ 十二圓九十五、六錢

▲正租二等合格品九十斤物
九ナ七圓四十五、六錢 九仁七圓八十二、三錢 九元七圓八十三、四錢

으로 一見非常히高價로보이나 이것은來年三月이 今回買入에依한米穀證券의償還期限임으로 그때까지의 金利를加算한때문으로 十八日의 朝鮮內米穀定期市場은 買入好成績을材料로 各限어모다 爆發하엿다

低資三千萬圓 本月末受入

本年度의 米穀應急低利資金三千萬圓은今月二十七、八日頃鮮銀、殖銀、東拓에서各其受入키로되엇는데 各機關의 低資配定은未定이나 大體前年대로 하리라하며 殖銀低資로서 一千五百萬圓臨時 運用이되엿다고 傳하나아직 決定되엇다고 하기 어렵다

職工五人以上 工場五千九百
從業者十八萬八千餘人
其中職工十四萬八千人
十一年末現在

總督府調査에 依한 昭和十一年末現在朝鮮에잇는 職工五人以上使用의工場 及從業者數는 工場總數는 五千九百二十七個所로 前年에 比하면 二百九十二個所(五、二%)의 增加를 示하고잇스며 從業者의 總數는 十八萬八千二百五十八人에達하는中 職員一萬六千三百七十四人 職工十四萬八千九十九人 其他從業者二萬三千七百八十五人으로 此를前年에 比하면 從業者數에잇서서 一萬九千四百七十九人(一一、五%)職員數에 잇서서 一千百四十九人(七、五%)職工數에잇서서 一萬三千二八(九、六%)其他從業者數에잇서서 五千三百二十八人(三〇%)의 各增加이다

▲業態別狀況
食料品工業首位

業態別로보면 如左하야 食料品工業은 全體의三八%를 占하야 二千二百五十八이며 工場으로 第一位이오 化學工業은 一千四百二十五工場 全體의(二四%) 紡織工場은 四百二工場이다

여것을 前年同期에比較하면 食料品工業及機械器具製造工場、精米工場의 減少外는 如左한增加를 示하얏다 即增加는

▲化學工業二六四(二三%)▲製材及木製品工業三一(一三%)▲金屬工業二〇(八、四%)▲紡織工業二五(六、大%)▲機械器具二〇(大、二%)

從業員의 前年比較內譯을 보면如左하야 모두增加를示하얏다

	前年比(增)
化學工業	[illegible]
食料品工業	[illegible]
紡織工業	[illegible]

高周波二期計畫 工場은三陟에
五個年計畫邁進

日本高周波重工業에서는 城津工場이 來月부터 一貫作業을開始하야 製品을내노케되어 製品은 來年七月分까지 軍需關係로約定하얏는데 現下 國際情勢는 特殊鋼의 需要를 去益增大케하므로 增産計畫을 樹立할 必要가잇어 城津工場의 製鐵能力을 擴張키 爲하야 目下野口遵氏의 長津江水電、虛川江水電의 完成에依한 電力供給을 期待하고 現在의 買電處인 雄基電氣로부터의 買電增加를 折衝中인 一方 第二期計畫은 江原道三陟에다 工場을建設키로 大體方針을決定 高橋專務는 十八日渡東으로 朝鮮電力社長、內藤熊喜氏와 會見하고 朝鮮電力의事業으로부터 買電交涉을 하기로되어 五個年九十萬圓計畫에 向하야 邁進할方針이라한다

事變國債好人氣
二日間半分賣盡

十六日부터 全國一齊히 賣出된支那事變國債는 好人氣로서第一、二日을合하야 二千一萬八千二百圓에達하고 朝鮮配定額四十萬圓의五割四分五厘가 二日間에賣盡되엇다 殘額枚數는 五百圓券二十八枚、百圓券三百八十八枚 五十圓券八百七十六枚、二十五圓券三千四百八枚라한다

東拓貸出增加

東拓京城支店의 十一月十五日現在貸出은(單位千圓)

定期貸付金 [illegible]
年賦貸付金 [illegible]
計 [illegible]

으로 前月末에比하야 二十三萬九千二百四十六圓의 增加이다

證券所持增加

十一月十五日現在 京城組合銀行의 有價證券所持는 二億七千十萬九千圓으로 十月末에比하야 三十一萬九千圓의增加이다 前年同期에比하면 四百六十二萬六千圓의 減少이다

貸出本格的膨脹
十五日現在京城組銀狀況

手形交換所調査=京城組銀十一月十五日現在의 預金貸出은 如左히 米穀資金其他資金出廻期를 마저서 貸出의 本格的膨脹期에 入하얏다 即預金은一億五千二百九萬三千圓으로 十月末에比하야 二百六十九萬一千圓의減少 前年同期에比하야 二千二百十九萬七千圓增加이오 貸出은 二億七千百三十四萬九千圓으로 十月末에比하야 一千百六十六萬七千圓 前年同期에比하야 七千九百十三萬四千圓의各增加이엇다

東拓二傍系會社
十二月中에創立

東拓은 江原道女美山의金、銀、亞鉛鑛을中心으로 朝鮮亞鉛鑛業會社(資本金百萬圓)을 設立키로된 一方咸北古乾原炭坑도 東拓에서 引受하야 別個會社를設立하야 經營에當케하기로되어 目下準備中인바 右會社는 十二月中에 創立할豫定이라한다

人絹染工業
統制機運濃厚

內地染工聯과 對立한 朝鮮內人絹染色加工業은 其後人絹染色同業組合(朝織、朝紡等九社)에새로이 鐘紡、東紡及柳町工場의三社가 加하야 그結果工場은

朝鮮織物 昌和工業 日鮮染色
泰昌織物 朝鮮紡績 釜山織物
京織染色 丸和工業 鐘紡 東紡
柳町工場

의合計十一社에 達하고 그能力은 朝鮮內消費十六萬七千梱에對하야 大體飽和點에 가까운能力으로되엿고 最近 人絹同業組合을 中心으로 自發的統制機運이 擡頭되어 總督府當局과도 連絡을 取하고 目下具體案이 進行된다한다

까소린節約案
一律制限不可論

貿易調整、消費節約의立場으로 새로이 까소린重油類等이 對照로되어 內鮮共히明年度(一月부터)配定보다 具體化될 情勢에잇서 西本商工課長의 渡東折衝도 어要務를가진것이다 同問題에關하야서는 朝鮮內消費는 內地와 달러 業界에서 關心을가지고잇다 即朝鮮에서는 그消費가重要交通路線의 乘合、路線營業의 消費가 過半임으로 消費餘地가 局限되어內鮮一律的 制限은朝鮮에 打擊이 重大하다는것이다

(十一月十五日) ▲織物仲商京城府茶屋町六二番地合資會社共昌商會代表社員柳斗鉉 ▲京城府東大門市場內梁五鳳 ▲洋品雜貨商京城府鐘路二丁目二四番地李熙昇

今日의市勢 (十八日)

株式 揉合이나 强調

前場揉合 昨日一息商狀으로 大引된後 今朝의 外電은株式이 低落이오 米綿低로 다시不味商狀이 되고 期待된 休戰說도 감작어 實現될 氣運이 업서 價는도한 膠着하야 今朝에도 東新은 百五十五圓臺의 揉合으로

後場日産高 後場은 東新三高、鐘新六高、日産一圓六高로 强硬히寄付한後 日産高의 刺戟으로 諸株堅調味를添加하엿스나 止際에는다시 再弛狀으로 揉合商情이엇다

再次揉合

上海陷落에도 南京政府의 動搖를보이다가 休戰期切迫을 買하야 고마치내 爆發을 告하게된後 小口買方의利退 高價賣物의 處分物에 當面하야 昨日來 一息狀이되어 今朝에도 여어서 揉合裡에 停滯하고잇섯는데 여를豫見하고 戰勝市勢의 前提는 이미서게 되엿스나 支那側의 態度는 아직 보이지안코 大本營配置로 戰時體制는 어제 드디어 本格的이되므로 勝利는必至라 할지라도 時期의 多少遲延은 不免할것이라고보아 依然 中間中間의揉合은 있을것이나 七十餘日을踏破하엿스므로 一息이 되는것도無妨한일이로되 戰局進捗에 따라서는 어느時刻에다시 爆騰할지 모르는것이다

年末市勢打診

今年年末에는 市勢가 잇느냐 엽느냐하는 소리가 벌서부터 이곳저곳에서 論議되고잇는데 年末에는 常例的으로 市勢가잇는 법인데 더욱이 今年은 事變에 依한 大幅低落後의 回復途程에 잇스며 戰局은 着着豫定대로進行되고잇스므로 年內에 南京陷落이라도잇다면 大大的 擧騰을 告하리란 一說에 對하야 年末高가 常例라하지만 例外도 잇는法이며 더욱이 萬人이 前途高騰豫想으로 買進하려는판에는 도로혀人氣에 逆行할 憂慮도잇고 또年末年初相場의 事行動이 機繫된다면 年初의 諸會를 미리부터 念慮하야 積極的 買는 躊躇될지도모르므로 年末市勢는 疑問이란 說도 잇는데 市勢自體의 動靜으로 보면 此處에서 一、二十日 揉合이된다면 年末에는 大市勢가 展開될 順序에 잇슴으로 高價라고 팔아내서 賣하고 安心할때는아니라는듯 하다

朝新少高=今期業績으로 보아 四、五分減配는 必至일것으로 보여 賣叩되어 三十圓台에서 오래保合한 朝新은 近日株式市場이 多少活氣化한것을보고 割低한지는 未詳이나 今朝에는 三十一圓五까지 買進되어 少高狀勢를보인것은 注目된다

國債 底堅裡에 保合

【東京電話同盟】 確實的인 買材料가업스나 年末金融은 緊張되어 全面的으로 底堅한保合이엿고 實物市場에서는 二十五年物이 日銀의工作으로 五錢高이엇다

▲第三五分一〇一八〇 ▲二回四分一〇一四〇 ▲二十三年物九八四〇 ▲二十八年物九八二〇

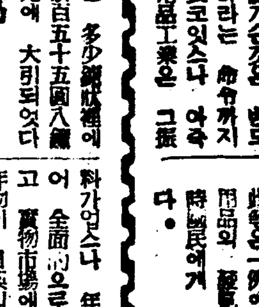
期米 買上好續 爆進

前場暴騰 政府米買上成績良好의 好材料를 承接한 今朝大阪先限은 三十二圓一錢으로 反撥하고 當地도 當限三十一圓一錢인 五十二高 中은三十二圓四十九錢인 十九丁高로 先限은三十二圓四十四錢인 二十七丁突高로 場을始하야 阪地十二錢으로 反落하엿다가 阪地八錢으로 挽返하엿으나 四十九錢까지 續高하야 七節三十九錢으로 四十錢에 止하다

後場强硬 後場은 三十圓四十錢인 前場止와 同價로寄付한後 二節四十二錢 三節四十錢으로 保合이엇스나 依然底意는 强硬하엿다

商勢俄然爆發

政府米의 買上豫定數量 百萬石에서 決定數量은 九十九萬七千餘石의 好成績을 告하자 買氣가復旺盛하야 今朝阪地는 三十錢臺의 突高를 示하엿다 압호로 那邊에까지 昻騰할지는 몰으나 朝鮮은 超大豊作이오 또



東新中心의 爆發이다 ▲市勢는 揉合商情이되어 不透明이나 ▲이대로 揉合이될는지 다시一高後揉合이될는지는 今明間의 動向이 決定 ▲그러나 東新이 難攻不落의 堅壘로 容易히 低價를보이지안는것을보면 賣叩는 아직不透明이니 飛付買는 禁戒 ▲雜株도斷然 明朗性을 加하게되얏스므로 뒤진 株들이 追隨高를 示한다 ▲드디어 百花燎亂의 場面을 示할順序 ▲다만 大衆買氣가 顯著한때라 或은 玉整理가 多少잇슬지 모르는것이 念慮나 大勢를마음놋코 (金剛城)

㊟ 米……時局이時局이라 모든物價가 昻騰하는만큼 米價도 올으지안흘수업슬것은 既定한事實이다 ▲朝鮮米는 輸送難으로 産地의 壓迫을受할뿐더러 今回政府米買上에 朝鮮米의 大量買上을하기때문에 얼마큼 壓迫을解消 ▲그래서 又復一段의 反騰을 示할모양인데 ▲다만 出廻期라는것이 一種看板이라할수잇스나 新穀後의 定價引上하야 도한수 (新山)

正米 買氣沸騰

京城躍騰 依然輸送不充分으로 大口取引은업스나 政府買上成績良好와 定期高에따라三十錢의 躍騰을보엿다
㊂三等三一、一〇 四等三〇、九〇 一等白米三二、五五

仁川暴騰 朝鮮內買上은一般豫想에 反하야 意外好成績으로 相當한 高價買上模樣이어서 人氣昻揚되어 取引은 依然旺盛을 極하야 市價는 一躍三四十錢高로 뛰어올낫다
㊂穀良三等三二、一〇 四等三〇、九〇 銀坊主同三二、一〇 三〇、九〇 多摩錦同三三、一〇

買上成績良好

今回政府米의 百萬石買上成績은 九十九萬七千二百五十石으로決定發表되엇다 그內譯에依하면 朝鮮米는 正租가 二十七萬五千四百四十一石 玄米가 二十六萬五千八百二十石 合計五十四萬七百三十一石으로 其餘四十五萬六千五百二十石은 日本內地米이다 어떤實上價는 아직알수업스나 政府로서는 本米穀年度의 新公定米價를 引上하지안흘수업슬것이며 入札價格이如干高價이라 할지라도 미리買上하는것이 得策일것이오 또應買側으로서도 後日의 此際方策이 업지안흐므로 今回의 成績은 良好하엿다

大邱强含 市中買氣는 一段强化하야 新高値로 뛰어올랐다

群山躍進 政府新米 買上成績이 好成績으로보여 各地市價는 反하야 近 ㊄穀良三等三〇、六〇 四等三〇、八〇

木浦奔進 政府新米買上은 百萬石에 達하는 好成績으로 新米出廻는 日本內地 正米商人이 市中人氣를 一段强化하야 市價는 三等三一、二〇 四等三一、七〇 一等白米三二、九〇

釜山奔騰 市場은 穀物大千餘叺의 出廻를 示하엿스나 稍一等白米

今日時界 (十八日)

◆米 (單位錢) [illegible]
◆綿 (單位十錢) [illegible]

朝取期米取組內容

◆賣方 ◆買方 [illegible]

京城物價 (十八日)

[illegible]

朝取短期 / 東京短期 / 東京現株 / 大阪短期 / 大阪長期

[illegible]

朝取期米 / 群山期米 / 釜山期米 / 大邱期米 / 木浦期米 / 東京期米 / 大阪期米 / 日本各地期米

[illegible]

○桑野取引所 仁川米豆取引所取引員 電話長六三九番

朝取 金益證券 京城府黃金町二

東 期米 朝取 趙俊鎬取引店

海外經濟 (十七日)

[illegible]

銀行券 (十七日)

◆朝鮮銀行券◆ ◆日本銀行券◆ [illegible]

手形交換·金利

◆京城手形交換高◆ ◆東京金利◆ [illegible]

鰯油粕·麥粉

◆阪神鰯粕◆ ◆阪神鰯油◆ ◆日本粉麥市勢◆ [illegible]

金銀價

◆京城市中金銀價◆ ◆東京金銀價◆ ◆大阪金利◆ ◆金買入價◆ [illegible]

對外爲替

[illegible]

正米

◆京城正米◆ ◆仁川正米◆ ◆大阪正米標準價◆ [illegible]

正租

[illegible]

雜穀

◆京城雜穀◆ ◆仁川雜穀◆ [illegible]

綿絲布

◆京城綿絲布市勢◆ [illegible]

滿洲商況

◆大連特產市勢◆ [illegible]

綿絲

◆大阪綿絲◆ [illegible]

棉花

◆大阪棉花◆ [illegible]

人絹

◆各地人絹◆ [illegible]

生糸

◆橫濱生糸◆ [illegible]

砂糖

◆大阪砂糖◆ ◆東京砂糖◆ [illegible]